Série des Missives de la Lumière El-Qadiriyya



L'Essentiel

Des Invocations & Pratiques Générales

Des Itinérants sur la Voie

El-Qadiriyya El-Birefkaniya El-Aaliya

Compilés, Organisés et Commentés par

Mukhlif Yahya Al-Ali Al-Qadiri

Traduit par

Salah Eddine Ibn Saïd Al-Ttalibi

دار النور القادرية

Dar Al-Nour Al-Qadiriyya

- **Titre du livre** : *L'essentiel des invocations et des fonctions générales*
- **Nom de la série** : *Les Épîtres de la Lumière Qadiriyya*
- **Auteur** : *Mukhlif Yahya Al-Ali Al-Qadiri*
- **Traducteur:** Salah Eddine Ibn Said Al-Qadiri

- **Éditeur** : *Dar Al-Nour Al-Qadiriyya pour l'édition et la distribution – Syrie – Damas*
- **Nombre de pages** : 50
- **Dimensions** : 17 × 12,5 cm
- **Numéro et date d'édition** : *Première édition – 1445 H (2024)*
- **Numéro d'approbation du Ministère de l'Information syrien** : (Non précisé)
- **Numéro de dépôt à la Bibliothèque et aux Archives Nationales d'Égypte** :
- **Numéro ISBN en Égypte** :

Demandes auprès de : Dar Al-Nour Al-Qadiriyya pour l'impression, l'édition et la distribution

Syrie – Rif Dimashq : 00963 997 616 645
Pour contacter l'auteur : WhatsApp : 00201 204 193 623
Site web : www.alkadriaalalia.com **Email :** mkhlef@hotmail.com

هَذَا الْكِتَابُ بِرِعَايَةِ وَإِشْرَافِ

جميع الحقوق محفوظة


بسم الله الرحمن الرحيم

l'introduction

Au nom d'Allah, le Tout-Miséricordieux, le Très-Miséricordieux

Louange à Allah, Seigneur des mondes, et prière et salut sur notre maître Muhammad, ainsi que sur sa famille et ses compagnons, tous ensemble.

Voici une missive concise dans laquelle je clarifie les pratiques et invocations générales pour le mouride dans ses premiers pas sur notre voie de la Fraternité Al-Qadiriyya Al-Aliyah. Ce texte inclut les actions les plus importantes et les devoirs obligatoires pour tout mouride de cette voie. Parmi ces pratiques, les plus essentielles sont celles qu'Allah, Exalté et Majestueux a ordonnées, ainsi que celles prescrites et encouragées dans la Sainte Tradition. Le texte contient aussi les invocations générales de la voie, qui sont cruciales et impératives pour le mouride, sans lesquelles il ne serait pas considéré comme un véritable itinérant de la Fraternité Al-Qadiriyya Al-Aliyah. Qu'Allah soit satisfait des maîtres et de

ses guides de cette voie. J'ai terminé ce texte en mentionnant les recommandations des Imams de la voie, que leurs secrets soient sanctifiés, pour le bien du mouride itinérant. Que la prière d'Allah soit sur notre maître Muhammad, ainsi que sur sa famille et l'ensemble de ses compagnons. Louange à Allah, Seigneur des mondes.

Le Servant du Sanctuaire de la Fraternité
Al-Qadiriyya Al-Aliyah

Zayn al-Din Mukhlif ibn Yahya al-Ali
Al-Hudhaifi Al-Qadiri Al-Husayni

Lignée de la Fraternité Al-Qadiriyya Al-Aliyah

Au nom d'Allah, le Tout-Miséricordieux, le Très-Miséricordieux

Au nom d'Allah, le Tout-Miséricordieux, le Très-Miséricordieux

Louange à Allah, Seigneur des mondes, et que la prière et le salut soient sur notre maître Muhammad, ainsi que sur sa famille et l'ensemble de ses compagnons.

Je dis, moi, le serviteur pauvre, espérant la miséricorde de son Seigneur, le serviteur de la voie Al-Qadiriyya Al-Aliyah, Mukhlef ibn Yahya Al-Ali Al-Hudhifi Al-Qadiri Al-Shafi'i Al-Husayni, qu'Allah lui et ses parents pardonne.

J'ai embrassé la voie Al-Qadiriyya Al-Aliyah, j'ai revêtu son habit sacré, et j'ai eu l'honneur de recevoir l'autorisation dans cette voie de mon maître, le *Cheikh Ubaydullah Al-Qadiri*, que son secret soit sanctifié. Et il l'a reçue de son frère, notre maître le cheikh Sayyid Muhammad Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de

son père, notre maître le cheikh Ahmad Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié. Et lui de notre maître le cheikh Muhammad Al-Baqiri Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de notre maître le cheikh Nur Muhammad Al-Birifkani Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son oncle, notre maître le cheikh Muhammad Al-Nuri Al-Birifkani Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son oncle, le cheikh Nur ad-Din Al-Birifkani Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de notre maître le cheikh Mahmoud Al-Jalili Al-Mawsili Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié. Et lui de notre maître le cheikh Abu Bakr Al-Alusi Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de notre maître le cheikh Mustafa Al-Alusi Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son oncle, notre maître le cheikh Othmane Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son frère, notre maître le cheikh Abu Bakr Al-Baghdadi Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son père, notre maître le cheikh Yahya Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son père, notre maître le cheikh Husam ad-Din Mahmoud Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son père, notre maître le cheikh Nur ad-Din Ali Al-Qadiri, que son secret soit

sanctifié, et lui de son père, notre maître le cheikh Wali ad-Din Abdul-Qadir Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son père, notre maître le cheikh Zain ad-Din Ahmad Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son père, notre maître le cheikh Sharaf ad-Din Muhammad Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son père, notre maître le cheikh Sharaf ad-Din Musa Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son père, notre maître le cheikh Shams ad-Din Muhammad Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son père, notre maître le cheikh Nur ad-Din Ali Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son oncle, notre maître le cheikh Badr ad-Din Hassan Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son père, notre maître le cheikh Shams ad-Din Muhammad Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son père, notre maître le cheikh Husam ad-Din Shirshiq Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son père, notre maître le cheikh Jamal ad-Din Muhammad Al-Hattak Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son père, notre maître le cheikh Abdul-Aziz Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié, et lui de son père, le Sultan des Saints et des Connaisseurs, notre maître le cheikh Muhyi

ad-Din Abdul-Qadir Al-Jilani. Et lui de notre maître le cheikh Abu Said Al-Mubarak Al-Makhzumi, qu'Allah soit satisfait de lui, et lui de notre maître le cheikh Ali Al-Hakkari, qu'Allah soit satisfait de lui, et lui de notre maître le cheikh Abu Faraj Al-Tarsusi, qu'Allah soit satisfait de lui, et lui de notre maître le cheikh Abdul-Wahid Al-Tamimi, qu'Allah soit satisfait de lui, et lui de notre maître le cheikh Abu Bakr Al-Shibli, qu'Allah soit satisfait de lui, et lui de notre maître le cheikh Al-Junaid Al-Baghdadi, qu'Allah soit satisfait de lui, et lui de notre maître le cheikh Sari Al-Saqati, qu'Allah soit satisfait de lui, et lui de notre maître le cheikh Ma'ruf al-Karkhi, qu'Allah soit satisfait de lui, et lui de notre maître l'Imam Ali al-Rida, que la paix soit sur lui, et lui de son père, notre Imam Musa Al-Kadhim, que la paix soit sur lui, et lui de son père, notre Imam Ja'far al-Sadiq, que la paix soit sur lui, et lui de son père, notre Imam Muhammad al-Baqir, que la paix soit sur lui, et lui de son père, notre Imam Ali Zayn al-Abidin, que la paix soit sur lui, et lui de son père, notre Imam Al-Hussayn, que la paix soit sur lui, et lui de son père, notre Commandant des Croyants, Ali ibn Abi Talib, que la paix soit sur lui, et lui de notre maître et guide Mouhammad, Messager

d'Allah, que la paix et les bénédictions soient sur lui, et lui de notre maître Gabriel, que la paix soit sur lui, et lui de Celui qui Qu' : ۞ Il n'y a rien qui Lui ressemble; et c'est Lui l'Audient, le Clairvoyant ۞ Seigneur de la Majesté, gloire à Lui.

Les principaux devoirs et pratiques pour le mouride dans notre voie

Sache, ô mouride, que les devoirs et les actions les plus importants dans notre voie sont de préserver les obligations, les devoirs et la tradition prophétique. Évite de les négliger, car ta lumière et ton progrès dans cette voie dépendent de ton engagement envers la loi juste et le suivi du Prophète bien-aimé, que la paix et les bénédictions soient sur lui et sur sa famille.

Il a été rapporté par Al-Bukhari dans son Sahih d'après Abu Huraira, qu'Allah soit satisfait de lui, que le Messager d'Allah, que la paix et les bénédictions d'Allah soient sur lui et sur sa famille, a dit : « *Allah dit : 'Quiconque manifeste de l'hostilité envers un de Mes saints, Je lui déclare la guerre. Mon serviteur ne se rapproche de Moi par rien de plus aimé que ce que Je lui ai rendu obligatoire. Mon serviteur continue de se rapprocher de Moi par des œuvres volontaires jusqu'à ce que Je l'aime. Et lorsque je l'aime, Je deviens son ouïe par laquelle il entend, son regard par lequel il voit, sa main avec laquelle il saisit, et sa jambe*

avec laquelle il marche. S'il Me demande, Je lui donnerai. S'il cherche refuge auprès de Moi, Je lui accorderai refuge. et rien de ce que Je souhaite faire ne Me fait autant hésiter que de prendre l'âme du croyant. Car celui-ci répugne à mourir, et Moi, Je répugne à lui faire du mal !»

Parmi les devoirs du mouride dans cette voie:

L'accomplissement des traditions et des œuvres surérogatoires rapportées du Prophète, que la paix et les bénédictions d'Allah soient sur lui et sur sa famille et se sont :

Les prières sunnah régulières et non régulières et se sont :

« Deux rak'ahs avant Fajr, Quatre rak'ahs avant Dhuhr, quatre après, quatre avant Asr, deux avant Maghrib, deux après, deux avant Isha, et deux après. »

La prière de l'ichraq : Deux rak'ahs après le lever du soleil.

La prière du Dhuha : Minimum deux rak'ahs, recommandées à huit rak'ahs, et maximum douze rak'ahs, effectuées par deux rak'ahs à la fois, et son moment est après que le soleil ne se soit élevé d'une lance..

La prière des repentants (Sunnat al-Awwabīn) : « Elle consiste en six rak'ahs, effectuées deux par deux. Son minimum est de deux rak'ahs, et son moment est après la prière sunnah du Maghreb. »

La prière de la nuit (Qiyām al-Layl) : « Son minimum est de deux rak'ahs, son nombre idéal est de huit rak'ahs, effectuées deux par deux. Elle peut être augmentée selon ce qu'Allah t'a permis. Son moment est après la prière du 'Isha jusqu'à avant l'aube. »

La prière de Tahajjud [1] : Minimum deux rak'ahs, recommandées à quatre rak'ahs, avec possibilité d'ajouter selon ce qu'Allah t'a permis, et le moment est durant le dernier tiers de la nuit.

---

[1] « التهجد » **(At-Tahajjud)** est un terme coranique qui signifie se lever la nuit pour faire la prière nocturne

La prière du Wittr [2] : Minimum une rak'ah, recommandée à trois rak'ahs, et maximum onze rak'ahs, le moment est après Isha jusqu'à avant la prière du Fajr.

La prière des Tasbih : Quatre rak'ahs, pouvant être effectuées la nuit ou le jour.

Et parmi les devoirs du mouride dans cette voie : faire preuve de bienfaisance envers sa famille, honorer ses parents, maintenir les liens de parenté et accomplir leurs droits, ainsi que faire des dons modestes chaque jour, ou chaque vendredi, ou chaque mois, ou selon ses capacités.

Et parmi les devoirs du mouride dans cette voie : Le bon comportement et la bonne moralité avec tous les musulmans, les proches étant les premiers concernés.

Et parmi les devoirs du mouride dans cette voie : Le jeûne les lundis et jeudis, et trois jours chaque mois, ainsi que les jours recommandés comme

---

[2] Le mot « الْوِتْر » **(al-Witr)** signifie **"impair"** en arabe. Dans le contexte de la prière, il désigne la prière nocturne qui est effectuée en un nombre impair de rak'ahs, reflétant ainsi son nom.

Ashura, Arafat, le milieu de Cha'ban et les dix jours de Dhul-Hijjah.

Et parmi les devoirs du mouride dans cette voie:
La lecture quotidienne d'un Hizb du Livre d'Allah, ou d'un Juz', avec une préférence pour deux Juz' par jour, ainsi que la lecture des sourates recommandées comme Ya-Sin, As-Sajda, Al-Waqi'a, Ad-Dukhan et Al-Mulk.

Et parmi les devoirs du mouride dans cette voie:
La patience face aux les épreuves, les difficultés et les tribulations, et éviter la rudesse, adopter la sincérité dans les engagements, la bonne moralité, la douceur du caractère, ne pas se montrer orgueilleux ni se disputer sauf pour ce qui est juste en matière de religion, être généreux, se contenter du peu, et ne pas chercher à se venger personnellement, être de bons conseils pour les musulmans, aimer les nécessiteux, et ne pas envier les autres, ne demander qu'à Allah, et ne se mettre en colère que pour ce qui est déplaisant à Allah, être satisfait seulement de ce qui plaît à Allah, et ne pas être mécontent sauf de ce qui déplaît à Allah.

Et parmi les devoirs du mouride dans cette voie:

La compagnie des pauvres et des nécessiteux, et traiter les croyants avec douceur, éviter les gens attachés à la vie mondaine sauf pour des besoins essentiels sans s'impliquer dans leurs activités, se souvenir de la mort, de la tombe, du jugement et de la résurrection jour et nuit autant que possible, Et qu'il ne mange pas par négligence ou inattention ni par désir, mais qu'il mange avec l'intention de se conformer aux commandements d'Allah, le Très-Haut, et de se renforcer pour Lui obéir :

« Ô croyants ! Mangez des (nourritures) licites que Nous vous avons attribuées. Et remerciez Allah, si c'est Lui que vous adorez »[3]

Et de préserver son ouïe et sa vue lorsqu'il marche sur le chemin, en évitant tout ce qu'Allah a interdit, et de ne pas se tourner fréquemment, et s'il se tourne, qu'il le fasse avec tout son corps et non seulement avec sa tête, conformément à la Sunna.

---

[3] **Sourate (Al-Baqarah – 172)**

Les devoirs quotidiens dans la voie Al-Qadiriyya Al-Aliyah.

Voici les devoirs du mouride dans la voie Al-Qadiriyya Al-Aliyah, tels que je les ai reçus de mon maître, *Sheikh Oubaid Allah Al-Qadiri*, que Dieu sanctifie son secret.

Ces devoirs sont donnés au début du cheminement du salik (itinérant) et constituent un Wird (récitation quotidienne) obligatoire pour le mouride, qu'il ne doit en aucun cas abandonner tant qu'il est dans cette voie.

Voici le devoir béni :

« أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ »

« Astaghfirullaha al-‘Azim »

« Je demande pardon à Allah le Tout-Puissant »

(100 fois)

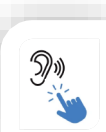


« لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ »

« La ilaha illallah »

« Il n'y a nulle divinité à part Allah »

(200 fois)

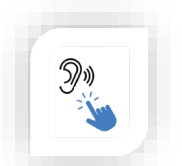


« اللَّهُمَّ صَلِّ عَلى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلِّمْ عَدَدَ عِلْمِكَ »

« Allahoumma salli ‘ala sayyidina Muhammad wa ‘ala alihi wa sahbihi wa sallim ‘adad ‘ilmika »

« Ô Allah, prie sur notre maître Muhammad, ainsi que sur sa famille et ses compagnons, et accorde-lui la paix au nombre de Ton savoir »

(100 fois)



سُورَةُ الْفَاتِحَةِ الشَّرِيفَةُ

(Sourat al-Fatiha al-Sharifa)

(100 fois)





Pour la lecture des sourates en arabe, en français et en phonétique, veuillez vous référer à l'annexe située à la fin du fascicule

Instructions

Sache que le meilleur moment pour réciter cette dévotion est après la prière de l'aube. Si cela n'est pas possible, alors à tout autre moment de la journée. Il est recommandé de la lire en une seule séance, de se tourner vers la Qibla, de fermer les yeux, de méditer la signification du dhikr et de se souvenir de la grandeur de Celui dont on est en présence. Si cela est difficile à faire avec ces bonnes pratiques, il est permis de le faire selon ses capacités. Il est également permis de répartir la récitation tout au long de la journée. Si tu la manques un jour, il est impératif de la rattraper le jour suivant, afin que l'âme ne s'habitue pas à la paresse et à la négligence dans son accomplissement. Cela lui sert de correction. Il est recommandé pour le mouride itinérant, s'il en a la capacité, de la lire une fois le matin et une fois le soir, car cela est mieux.

Le Wird des dévotions offertes

(Tawhibates)

Dans la voie Al-Qadiriyya Al-Aliyah

Voici les dévotions offertes (Tawhibates) Qadiriyya, telles que je les ai reçues de mon maître, Sheikh Oubaid Allah Al-Qadiri, que son secret soit sanctifié.

Elles sont données à l'itinérant au début de son cheminement, avec la noble fonction, et constituent un wird obligatoire pour le mouride, qu'il ne doit en aucun cas abandonner tant qu'il demeure sur cette voie. Voici donc les bénies dévotions offertes (Tawhibates).

Voici les pratiques bénies :

« أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ »

« Astaghfirullaha al-‘Azim »

« Je demande pardon à Allah le Tout-Puissant »

(100 fois)



« سُورَةُ الْفَاتِحَةِ الشَّرِيفَةُ »

(Sourat al-Fatiha al-Sharifa)

(100 fois)



Pour la lecture des sourates en arabe, en français et en phonétique, veuillez vous référer à l'annexe située à la fin du fascicule

آيةُ الْكُرْسِيِّ الشَّرِيفَةُ

(Le Noble Verset du Trône)

(20 fois)



سُورَةُ الْإِخْلَاصِ الشَّرِيفَةُ

(La Noble Sourate d’Al-Ikhlāṣ)

(40 fois)



Pour la lecture des sourates en arabe, en français et en phonétique, veuillez vous référer à l'annexe située à la fin du fascicule

Instructions

Sache que le meilleur moment pour réciter les dévotions offertes (Tawhibates) est après la prière de Dhuhr. Si cela n'est pas possible, elles peuvent être récitées à tout autre moment de la journée. Il est recommandé de les lire en une seule séance, de s'orienter vers la Qibla, de fermer les yeux, de méditer sur le sens du dhikr et d'invoquer la grandeur de Celui en présence de Qui l'on se trouve. Si tu ne peux pas les réciter avec ces bonnes manières, il est permis de les accomplir selon tes capacités et de les répartir tout au long de la journée. Si elles t'échappent un jour, il est obligatoire de les rattraper le lendemain, afin que ton âme ne s'habitue pas à la paresse et à la négligence de leur accomplissement, et cela servira à sa discipline. Il est recommandé à l'itinérant, s'il en a la capacité, de les réciter une fois le matin et une fois le soir, cela est préférable.

Après les dévotions offertes (Tawhibates), on récite la supplication suivante :

« *Ô Allah, fais parvenir et transmets la récompense de ce que j'ai lu et la lumière de ce que j'ai récité à la présence du bien-aimé, le Prophète Muhammad, que la paix soit sur lui et sa famille et ses compagnons. Et à la présence de l'Imam Ali ibn Abi Talib, que la paix soit sur lui, et à la présence de l'Imam Al-Husayn, que la paix soit sur lui, et à la présence de l'Imam Ali Zayn al-Abidin, que la paix soit sur lui, et à la présence de l'Imam Muhammad al-Baqir, que la paix soit sur lui, et à la présence de l'Imam Jaʿfar al-Sadiq, que la paix soit sur lui, et à la présence de l'Imam Musa al-Kadhim, que la paix soit sur lui, et à la présence de l'Imam Ali al-Ridha, que la paix soit sur lui. Et à la présence de l'illustre*

Shaykh Maʿrūf al-Karkhī, qu'Allah soit satisfait de lui, et à la présence du Shaykh Sarī as-Saqṭī, qu'Allah soit satisfait de lui, et à la présence du Shaykh al-Junayd al-Baghdādī, qu'Allah soit satisfait de lui, et à la présence du Shaykh Muḥyī ad-Dīn ʿAbd al-Qādir al-Jīlānī, qu'Allah soit satisfait de lui, et à la présence du Shaykh Nūr ad-Dīn al-Birīfkanī al-Qādirī, que son secret soit sanctifié, et à la présence du Shaykh Aḥmad al-Qādirī, et à la présence du Shaykh Sayyid Muḥammad al-Qādirī, et à la présence du Shaykh ʿUbaid Allāh al-Qādirī, et à tous les maîtres de la voie qadiriya al-'āliya, que leurs secrets sacrés soient sanctifiés. Pardonne, Ô mon Dieu, à ton serviteur Mukhlif al-'Ālī al-Qādirī et sois pour lui comme Tu l'as été pour eux. Amine. »

اللَّهُمَّ بَلِّغْ وَأَوْصِلْ ثَوَابَ مَا قَرَأْتُهُ وَنُورَ مَا تَلَوْتُهُ إِلَى حَضْرَةِ الْحَبِيبِ الْمُصْطَفَى صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ، وَإِلَى حَضْرَةِ الْإِمَامِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَإِلَى حَضْرَةِ الْإِمَامِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَإِلَى حَضْرَةِ الْإِمَامِ عَلِيِّ زَيْنِ الْعَابِدِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَإِلَى حَضْرَةِ الْإِمَامِ مُحَمَّدٍ الْبَاقِرِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَإِلَى حَضْرَةِ الْإِمَامِ جَعْفَرٍ الصَّادِقِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَإِلَى حَضْرَةِ الْإِمَامِ مُوسَى الْكَاظِمِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، وَإِلَى حَضْرَةِ الْإِمَامِ عَلِيِّ الرِّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ. وَإِلَى حَضْرَةِ الشَّيْخِ مَعْرُوفٍ الْكَرْخِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَإِلَى حَضْرَةِ الشَّيْخِ سَرِيٍّ السَّقَطِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَإِلَى حَضْرَةِ الشَّيْخِ الْجُنَيْدِ الْبَغْدَادِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَإِلَى حَضْرَةِ الشَّيْخِ مُحْيِي الدِّينِ عَبْدِ الْقَادِرِ الْجِيْلَانِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ، وَإِلَى حَضْرَةِ الشَّيْخِ نُورِ الدِّينِ الْبِرِيفْكَانِيِّ الْقَادِرِيِّ قُدِّسَ سِرُّهُ، وَإِلَى حَضْرَةِ الشَّيْخِ أَحْمَدَ الْقَادِرِيِّ، وَإِلَى حَضْرَةِ الشَّيْخِ سَيِّدْ مُحَمَّدٍ الْقَادِرِيِّ، وَإِلَى حَضْرَةِ الشَّيْخِ عُبَيْدِ اللَّهِ الْقَادِرِيِّ، وَسَائِرَ مَشَايِخِ الطَّرِيقَةِ الْقَادِرِيَّةِ الْعَلِيَّةِ قُدِّسَتْ أَسْرَارُهُمْ الْعَزِيزَةُ، وَاغْفِرْ إِلَهِي لِعَبْدِكَ مُخْلِفِ الْعَلِيِّ الْقَادِرِيِّ وَكُنْ لَهُ كَمَا كُنْتَ لَهُمْ، آمِين.

« Allāhumma balligh wa awṣil thawāba mā qara’tuhu wa nūra mā talaw’tuhu ilā ḥaḍrat al-ḥabīb al-muṣṭafā ṣallā Allāhu ʿalayhī wa ālihī wa sallam, wa ilā ḥaḍrat al-imām ʿAlī ibn Abī Ṭālibin ʿalayhī s-salāmu, wa ilā ḥaḍrat al-imām al-Ḥusayn ʿalayhī s-salāmu, wa ilā ḥaḍrat al-imām ʿAlī Zayn al-ʿĀbidīn ʿalayhī s-salāmu, wa ilā ḥaḍrat al-imām Muḥammad al-Bāqir ʿalayhī s-salāmu, wa ilā ḥaḍrat al-imām Jaʿfari aṣ-Ṣādiq ʿalayhī s-salāmu, wa ilā ḥaḍrat al-imām Mūsā al-Kāẓim ʿalayhī s-salāmu, wa ilā ḥaḍrat al-imām ʿAlī ar-Riḍā ʿalayhī s-salāmu. Wa ilā ḥaḍrat ash-Shaykh Maʿrūf al-Karkhī raḍiya Allāhu ʿanhu, wa ilā ḥaḍrat ash-Shaykh Sarī as-Saqṭī raḍiya

Allāhu ʿanhu, wa ilā ḥaḍrat ash-Shaykh al-Junayd al-Baghdādī raḍiya Allāhu ʿanhu, wa ilā ḥaḍrat ash-Shaykh Muḥyī ad-Dīn ʿAbd al-Qādir al-Jīlānī raḍiya Allāhu ʿanhu, wa ilā ḥaḍrat ash-Shaykh Nūr ad-Dīn al-Birīfkanī al-Qādirī quddisa sirruhu, wa ilā ḥaḍrat ash-Shaykh Aḥmad al-Qādirī, wa ilā ḥaḍrat ash-Shaykh Sayyid Muḥammad al-Qādirī, wa ilā ḥaḍrat ash-Shaykh ʿUbaid Allāh al-Qādirī, wa sā'ir mashāyikh at-ṭarīqah al-Qādiriyyah al-ʿĀliyyah quddisat asrāruhum al-ʿazīzah, wa ighfir ilāhī liʿabdika Mukhlif al-ʿĀlī al-Qādirī wa kun lahu kamā kuntā lahum, Āmīn. »

أَدْعِيَةُ الصَّبَاحِ الشَّرِيفَةُ

Les Invocations Bénites du Matin[4]

[4] Sache que le meilleur moment pour réciter les nobles invocations du matin est après la prière de l'aube (Fajr). Si cela n'est pas possible, leur moment s'étend jusqu'à avant la prière du midi (Dhuhr). Il est recommandé de les réciter en une seule session, en direction de la noble Qibla. Si cela n'est pas réalisable, il est permis de les mentionner selon sa capacité.

Je cherche refuge auprès d'Allah, l'Audient, l'Omniscient, contre le diable le maudit.

Au nom d'Allah, Le Tout Miséricordieux, Le Très Miséricordieux.

Et il n'y a de force et de puissance qu'en Allah, Le Très-Haut, Le Magnifique. Gloire à Allah, louange à Allah, il n'y a de divinité digne d'adoration qu'Allah, et Allah est le Plus Grand. Et il n'y a de force et de puissance qu'en Allah, Le Très-, Le Magnifique. « Il n'y a aucune divinité digne d'être adorée en dehors d'Allah, Seul, sans associé. À Lui la royauté, à Lui la louange, Il donne la vie et la mort et Il est capable de toute chose.»

(10 fois)

A'udhu billahi as-Sami'i al-'Alim min ash-Shaytan ar-Rajim

Bismillah ar-Rahman ar-Rahim

Wala hawla wala qouwwata illa billahi
al-'Aliyy al-'Adhim,
Subhana Allah, walhamdou lillah,
Wala ilaha illa Allah, wallahu akbar,
Wala hawla wala quwwata illa billahi
al-'Aliyy al-'Azim.
"La ilaha illa Allah, wahdahu la sharika lahu,
Lahu al-mulku walhamdou, Yuhyi wa yumitu,
wahuwa Hayyun la yamutu, Biyadihi
al-khayr, wahuwa 'ala kulli shay'in qadir"

(10 fois)

« Louange à Allah, Seigneur des mondes, une louange à la mesure de Ses bienfaits et qui compense Ses largesses »

(3 fois)

« J'agrée Allah comme Seigneur, l'Islam comme religion et Muhammad paix et salut d'Allah soient sur lui et sa famille, comme Prophète et Messager »

(3 fois)

« Gloire à Allah, autant que le nombre de Ses créatures, Gloire à Allah, pour le plaisir de Son être, Gloire à Allah, en poids de Son Trône, Gloire à Allah, autant qu'il ne faudrait d'encre pour écrire Ses paroles..»

(3 fois)

"Al-hamdou lillahi rabbi al-'alamin, hamdan youwafi ni'amahou wa yukafi'ou mazeedahou"

(3 fois)

"Radhitou billahi rabban wa bil-Islami dinan wa bi Sayyidina Mouhammad sallallahou 'alayhi wa alihi wa sallam nabiyyan wa rasoulan"

(3 fois)

"Soubhana Allah 'adada khalqih, soubhana Allah rida'a nafsih,
soubhana Allah zinata 'arshih, soubhana Allah midada kalimatih"

(3 fois)

Me voilà au matin et le royaume appartient à Allah. *Louange à Allah, il n'y a aucune divinité [digne d'être adorée] en dehors d'Allah, Seul, sans associé. Ô Allah, je Te demande le bien que contient ce jour et le bien qui vient après. Et je cherche refuge auprès de Toi contre le mal que contient ce jour et le mal qui vient après. Ô Allah, je cherche refuge auprès de Toi contre la paresse et les maux de la vieillesse. Je cherche refuge auprès de Toi contre le châtiment de l'Enfer et contre les tourments de la tombe. Ô Allah, je Te demande le bien de ce jour : Sa victoire, Son assistance, Sa lumière, Sa bénédiction et Sa guidance. Et je cherche refuge auprès de Toi contre le mal qu'il contient et le mal de ce qui suivra. Ô Allah, voici le déclin de ta nuit et l'arrivée de ton jour, les voix de tes suppliants et la présence de Ta prière. Pardonne-moi, fais preuve de miséricorde à mon égard, et guide-moi sur le droit chemin.*

***Asbahtou wa asbaha al-mulkou lillah, wal-hamdou lillah**, wa la ilaha illa Allah, wahdahou la sharika lahou. Allahoumma inni as'alouka min khayri hadha al-yawmi, wa khayri ma ba'dahou, wa a'udhou bika min sharri hadha al-yawmi, wa sharri ma ba'dahou. Allahoumma inni a'oudhu bika min al-kasali wa sou'i al-kibar, wa a'oudhou bika min 'adhabin fi al-nar, wa 'adhabin fi al-qabr. Allahoumma as'alouka khayra hadha al-yawmi fathahou wa nasrahou wa nurahou wa barakatahou wa houdahou, wa a'oudhou bika min sharri ma fihi wa sharri ma ba'dahou. Allahoumma hadha idbarou laylika, wa iqbalou naharika, wa aswaotu dou'atika, wa houdhouru salatika, faghfir li, warhamni, wahdini al-sabeel al-aqwama.*

***Me voilà au matin et le royaume appartient à Allah**, le Tout-Puissant et Majestueux. Louange à Allah, et la grandeur et la magnificence appartiennent à Allah. La création et le commandement, la nuit et le jour, ainsi que tout ce qu'ils contiennent, appartiennent à Allah, le Tout-Puissant. Ô Allah, fais que le début de ce jour soit propice, son milieu couronné de succès, et sa fin bénie, ô Toi, le Plus Miséricordieux des miséricordieux.*

***Me voilà au matin** et le royaume appartient à Allah. Louange à Allah, toute louange revient à Allah, le Tout-Puissant. Il n'y a aucune divinité [digne d'être adorée] en dehors d'Allah, et c'est vers Lui que nous ressusciterons.*

Asbahtou wa asbaha *al-moulkou lillahi 'azza wa jal, wal-hamdou lillahi, wal-kibriya'ou wal-'azhamatou lillah, wal-khalqou wal-amrou, wal-laylou wal-naharou wa ma sakana fihima lillahi 'azza wa jal. Allahoumma ij'al awwala hadha al-nahari salahan, wa awsatahu najahan, wa akhirahou falahan, ya arham al-rahimeen.*

Asbahtou wa asbaha *al-moulkou lillahi, wal-hamdou koullouhou lillah 'azza wa jal, la sharika lahou, la ilaha illa Allahou, wa ilayhi al-noushour.*

Ô Allah, c'est par Toi que je me lève, *c'est par Toi que je m'endors, c'est par Toi que je vis et meurs, et c'est vers Toi que nous ressusciterons. Je cherche refuge auprès de Allah par Ses paroles parfaites contre le mal des créatures nuisibles et des serpents, et je cherche refuge auprès de Lui contre Son châtiment et le mal de Ses serviteurs.* ***Me voilà au matin*** *sur* ***la fitrah***[5] *de l'islam, sur la parole de la sincérité, sur la religion de notre Prophète, et notre maître Muhammad, que la paix et les bénédictions d'Allah soient sur lui et sa famille, et sur la communauté de notre maître Ibrahim, le pur musulman, et je ne fais pas partie des polythéistes.*

---

[5] La **"fitrah - فطرة "** de l'islam se réfère à la nature innée de l'être humain, telle qu'elle est créée par Allah. Cela inclut la disposition naturelle à reconnaître l'unicité d'Allah et à pratiquer la foi en Lui. Selon la tradition islamique, chaque être humain naît avec cette **fitrah**, qui les pousse vers la vérité et la bonne moralité.Ce concept implique que les enseignements de l'islam sont en accord total avec cette nature innée, et que suivre l'islam permet à l'individu de vivre en harmonie avec sa propre essence. C'est pourquoi on considère que le retour à l'islam est un retour à cette nature fondamentale de l'homme.

***Allahoumma bika asbahtou**, wa bika amsaytou, wa bika hayatī wa mawti, wa ilayka al-noushour. A'oudhou bi kalimatillahi al-tammāti min sharri as-sammati wal-haammati, wa a'oudhou bi kalimatillahi al-taammaāti min sharri 'iqabihi, wa sharri 'ibadihi. **Asbahtou** 'ala fitrati al-Islāmi, wa kalimati al-ikhlasi, wa dīni nabiyyinā wa sayyidinā Mouhammad ṣallā Allahou 'alayhi wa ālihi wa sallam, wa millati sayyidinā Ibrahima hanīfan Musliman wa ma anā mina al-mushrikīn.*

Me voilà au matin, Ô Seigneur !

Je Te fais témoignage, ainsi que Tes anges,

Tes prophètes, Tes messagers et toute

Ta création, que je témoigne en moi-même

qu'il n'y a aucune divinité digne d'être adorée

en dehors de Toi, Seul, sans associé,

et que notre maître Muhammad

est Ton serviteur et messager.

Je crois en Toi et je me confie en Toi.»

(4 fois)

***Ô Allah, Me voilà au matin**, de Ton don de grâce, de santé et de protection.. Parfaites pour moi Ta grâce, Ta santé et Ta protection dans ce monde et dans l'au-delà.»*

(3 fois)

***Asbahtou yā Rabbī**, uosh'hidouka,*
wa oush'hidou malā'ikataka, wa anbiyā'aka
wa rousoulaka, wa jamī'a khalqika 'alā
shahādatī 'alā nafsī annī as'hadou annaka lā
ilāha illā anta, waḥdaka lā sharīka laka,
wa ann sayyidinā Mouhammadan 'abduka wa
rasoūluka, wa oū'minou bika,
wa atawakkalou 'alayka

(4 fois).

***Allahoumma innī asbahtou** minka fī ni'matin*
wa 'āfiyatin wa sitrin, fa'atimma 'alayya
ni'mataka wa 'āfiyataka wa sitraka fī
al-dounyā wa al-ākhirah"

(3 fois).

Ô Allah, et Me voilà au matin *et tout ce que je possède comme bienfait, ou ce qu'un de Tes créatures possède, c'est uniquement de Toi, sans associé. À Toi revient la louange et la gratitude.*

Ô Allah, Me voilà au matin*, et je témoigne pour Toi de ce que Tu as témoigné sur Toi-même, et que Tes anges, ceux qui portent Ton Trône et tous Tes créatures ont témoigné : il n'y a aucune divinité en dehors de Toi, le Mainteneur avec justice. Il n'y a aucune divinité en dehors de Toi, l'Invincible, le Sage. Inscris mon témoignage après le témoignage de Tes anges, des savants, et de ceux qui n'ont pas témoigné comme j'ai témoigné. Inscris mon témoignage a la place de leur témoignage.*

Ô Allah*, Tu es la Paix, de Toi vient la Paix, et vers Toi retourne la Paix. Je Te demande, ô Toi aux Gloires et à l'Exaltation, de répondre à notre invocation, de satisfaire nos désirs, et de nous enrichir par rapport à ceux de Tes créatures que Tu as comblés.*

Allahoumma mā asbaha *bī min ni'matin aw bi'ahadin min khalqika, fa-minka waḥdaka lā sharīka laka, fa-laka al-ḥamdou wa-laka al-shoukrou.*

Allahoumma innī asbahtou *oush'hidou laka bimā shahidta bihi 'alā nafsika, wa shahadat bihi malā'ikatouka, wa ḥamalatou 'arshika, wa jamī'ou khalqika, annaka lā ilāha illā anta al-qā'imou bil-qisṭi, lā ilāha illā anta al-'azīzou al-ḥakīm, ouktoub shahādati ba'da shahādati malā'ikatika, wa oulī al-'ilm, wa man lam yashhad mithla mā shahidtou bihi, fa-oukotub shahādati makāna shahādatihi.*

Allahoumma mā asbaha *bī min ni'matin aw bi'ahadin min khalqika, fa-minka waḥdaka lā sharīka laka, fa-laka al-ḥamdou wa-laka al-shoukrou.*

***Ô Allah**, réforme ma foi, car c'elle la protection de mes affaires, réforme ma vie d'ici-bas, car c'est là où je trouve ma subsistance, et réforme mon au-delà, vers laquelle je me dirige..*

***Ô Créateur** des cieux et de la terre, Connaisseur de l'invisible et du visible, Seigneur de toute chose et Son Souverain, je témoigne qu'il n'y a pas de divinité en dehors de Toi. Je cherche refuge auprès de Toi contre le mal de mon âme, et contre le mal du diable maudit et de son association de ta divinité [avec d'autres].*

***Ô Allah**, Tu es mon Seigneur, nul d'autre que Toi n'est digne d'adoration. En Toi je place ma confiance, et Tu es le Seigneur du Trône majestueux. Gloire à Allah, l'Infiniment Grand, et louange à Lui. Il n'y a de force ni de puissance qu'en Allah. Ce qu'Allah veut, cela est, et ce qu'Il ne veut pas, cela n'est pas. Je sais qu'Allah est Omnipotent sur toute chose et qu'Il a couvert toute chose de Sa connaissance.*

Allahoumma *aṣliḥ lī dīnī alladhī houwa 'iṣmatou amrī, wa aṣliḥ lī dounyāya allatī fīhā ma'āshī, wa aṣliḥ lī ākhiratī allatī ilayhā mounqalabī.*

Allahoumma *fāṭir as-samāwāti wa-l-arḍi, 'ālima al-ghaybi wa-l-shahāda, rabba koulli shay'in wa-malīkahou, ash'hadou an lā ilāha illā anta, a'oūdhou bika min sharri nafsī, wa min sharri al-shayṭāni al-rajīmi wa-shirkihi.*

Allahoumma *anta rabbī lā ilāha illā anta, 'alayka tawakkaltou, wa anta rabbou al-'arshi al-'aẓīmi, soubḥāna Allah al-'aẓīmi wa bi-ḥamdihi, wa lā ḥawl wa-lā qouwwata illā bi-llāh, mā shā'a Allahou kāna wa mā lam yashā' lam yakun, a'lamou anna Allah 'alā koulli shay'in qadīr, wa anna Allah qad aḥāṭa bi-koulli shay'in 'ilmān.*

***Ô Allah**, je cherche refuge auprès de Toi contre le mal de mon âme, et contre le mal de toute créature que Tu saisis par son front. En vérité, mon Seigneur est sur un chemin droit. Ô Allah, je Te demande Ta préservation dans ce monde et dans l'au-delà.*

***Ô Allah**, Je Te demande le salut et la préservation pour ma foi, ma vie, ma famille et mes biens. Ô Allah, couvre mes vulnérabilités et accorde-moi la sérénité. Protège-moi par-devant et par-derrière, à ma droite et à ma gauche, et au-dessus de moi. Je cherche refuge en Ta grandeur contre toute agression venant de dessous.*

***Ô Allah**, , j'ai consacré mon être et ma dignité à Toi. Que celui qui désire m'insulter ne puisse le faire, que celui qui veut me faire du tort ne puisse y parvenir, et que celui qui veut me frapper ne puisse y arriver.*

Allahoumma *innī a'oūdhou bika min sharri nafsī, wa min sharri koulli dābbatin anta ākhidhoun bināṣitihā, innā rabbi 'alā ṣiṛāṭin mousṭaqīm. Allahoumma innī as'alouka al-'afiyahta fī al-dounyā wa-l-ākhirah.*

Allahoumma *innī as'alouka al-'afwa wa-l-'afiyah fī dīnī wa dounyāya wa ahlī wa mālī, Allahoumma is'tour 'awrātī, wa āmīn raw'ātī, Allahoumma iḥfaẓhnī min bayn yadayya wa min khalfī, wa 'an yamīnī wa 'an shimālī, wa min fawqī, wa a'oūdhou bi-'aẓhamatika an oughtāla min taḥtī.*

Allahoumma *innī qad wahabtou nafsī wa 'i'riḍī laka falā yashtoumou man shatamahoū wa lā yaẓhlimou man ẓhalamahoū wa lā yaḍribou man ḍarabahoū.*

***Ô Allah**, je Te demande un savoir bénéfique, une œuvre acceptée et une subsistance pure. **Ô Allah**, je Te demande des bienfaits inattendus et je cherche refuge auprès de Toi contre les malheurs inattendus.*

***Ô Allah**, je cherche refuge auprès de Toi contre l'inquiétude et la tristesse, et je cherche refuge auprès de Toi contre l'impuissance et la paresse, je cherche refuge auprès de Toi contre l'avarice et la lâcheté, et je cherche refuge auprès de Toi contre l'oppression de la dette et la domination des hommes.*

***Ô Allah**, accorde-moi la santé dans mon corps, **Ô Allah**, accorde-moi la santé dans mon ouïe, **Ô Allah**, accorde-moi la santé dans ma vue. Nulle divinité digne d'adoration qu'Toi.*

(3 fois)

Allahoumma *innī as'alouka 'ilman nāfi'ān, wa 'amalān moutaqabbalān, wa rizqān ṭayyibān,* ***Allahoumma*** *as'alouka min faj-ati al-khayr wa a'oūdhou bika min faj-ati al-sharr.*

Allahoumma *innī a'oūdhou bika min al-hammi wa al-ḥazani, wa a'oūdhou bika min al-'ajzi wa al-kasali, wa a'oūdhou bika min al-boukhli wa al-joubn, wa ao'ūdhou bika min ghalabati al-dayn wa qahri al-rijāl.*

Allahoumma *'āfinī fī badanī,*
Allahoumma *'āfinī fī sam'ī,*
Allahoumma *'āfinī fī baṣarī, lā ilāha illā anta*

(3 fois)

***Ô Allah**, je cherche refuge auprès de Toi contre la mécréance et la pauvreté. Ô Allah, je cherche refuge auprès de Toi contre le châtiment de la tombe. Nulle divinité digne d'adoration que Toi.*

(3 fois)

***Ô Hayy** (Le Vivant), **Ô Qayyum** (Le Sustenteur), c'est auprès de Toi que je cherche secours. Réforme pour moi toutes mes affaires et ne me laisse pas à moi-même, même pas un instant. Je suis à Ta disposition,*

***Ô (Allah),** je suis à Ta disposition. Je suis à Ta disposition et je T'implore, et le bien est dans Tes mains. Tout vient de Toi et retourne vers Toi.*

Ce que j'ai dit en paroles, ou ce que j'ai promis, ou ce par quoi j'ai juré, Ta volonté est devant tout cela. Ce que Tu veux se réalise, et ce que Tu ne veux pas ne se réalise pas. Il n'y a de force ni de puissance qu'en Toi. En vérité, Tu es Capable de toute chose.

Allahoumma *innī a'oūdhou bika min al-koufri wa al-faqri, Allahoumma innī a'oūdhou bika min 'adhābi al-qabri, lā ilāha illā anta"*

(3 fois)

Yā ḥayyoū yā qayyoūm*, bika astaghīth, fa'aṣliḥ lī shā'nī kullahou wa lā takilnī ilā nafsī ṭarfata 'ayn.*

Labbayka ***Allahoumma*** *labbayka, labbayka wa sa'dayka, wa al-khayrou fī yadāyka, wa minka wa ilāyka.*

Mā qoultou min qawlin, aw nadhartou min nadhrin, aw ḥalaftou min ḥalafin, famashī'atouka bayna yadayhi, mā shi'ta minhou kāna, wa mā lam tasha' lam yakun, wa lā ḥawla wa lā qouwwata illā bika, innaka 'alā koulli shay'in qadīr.

Ô (Allah), *pour chaque prière que j'ai faite, accorde-la à celui pour qui tu as prié, et pour chaque malédiction que j'ai proférée, qu'elle retombe sur celui que Tu as maudit.*
(Ô Toi qui es mon Protecteur dans ce monde et dans l'au-delà, fais-moi mourir en tant que musulman et fais-moi rejoindre les vertueux)

Ô Allah*, Tu es mon Seigneur, il n'y a pas de divinité en dehors de Toi. Tu m'as créé et je suis Ton serviteur, je suis fidèle à mon engagement envers Toi, autant que je le peux. Je cherche refuge auprès de Toi contre le mal de ce que j'ai fait.*

Je reconnais Ta grâce sur moi et je confesse mes péchés. Pardonne-moi, car nul ne pardonne les péchés, excepté Toi.

(3 fois)

Je prends refuge auprès des paroles parfaites d'Allah contre le mal de ce qu'Il a créé.

(3 fois)

Allahoumma *wa mā ṣallaytou min ṣalātin fa'ala man ṣallayta, wa mā la'antou min la'ntin fa'ala man la'anta.*

(Antā waliyyī fī-d-dounyā wa al-ākhirah, tawaffanī mousliman wa alḥiqnī biṣ-ṣāliḥīn.)

Allahoumma *anta rabbī lā ilāha illā anta, khalaqtanī wa anā ʿabdouka wa anā ʿalā ʿahdika wa waʿdika mā istaṭaʿtou, a'oūdhou bika min sharri mā ṣanaʿtou,*

aboū'ou laka bini'matika 'alayya wa aboū'ou bidhanbī, fa'ghfir-lī, fa'innahou lā yaghfirou dhounoūba illā anta.

(3 fois)

A'oūdhou bikalimāti Allāhi at-tammāt min sharri mā khalaq

(3 fois)

Au nom d'Allah, tel qu'en compagnie de Son Nom rien sur Terre ni au ciel ne peut nuire, Lui l'Audient, l'Omniscient.

(3 fois)

Allah me suffit, il n'y a pas de divinité en dehors de Lui. En Lui je place ma confiance, et Il est le Seigneur du Trône Éminent.

(7 fois)

(Glorifiez Allah donc, soir et matin! ۝ A Lui toute louange dans les cieux et la terre, dans l'après-midi et au milieu de la journée. ۝ Du mort, Il fait sortir le vivant, et du vivant, Il fait sortir le mort. Et Il redonne la vie à la terre après sa mort. Et c'est ainsi que l'on vous fera sortir (à la résurrection). ۝ Et parmi Ses signes, Il vous a créés de terre, puis voilà que vous devenez des êtres humains qui se répandent)[6]

[6] *(Sourate Ar-Rum, versets 17-21)*

Bismillāhi alladhī lā yaḍouroru ma'a ismihi shay'oun fī l-arḍi walā fī s-samā'i wa houwa s-samī'ou l-ʿalīm" .

(3 fois)

Ḥasbiyallāhou lā ilāha illā houwa, ʿalayhi tawakkaltou wa houwa rabbou l-ʿarshi l-ʿahẓīm

(7 fois)

(Fa-soubḥānallāhi ḥīna toumṣoūna wa ḥīna touṣbiḥūna ۞ wa lahou l-ḥamdou fī- s-samāwāti wal-arḍi wa ʿashiyyan wa ḥīna touẓhirūn ۞ youkhrijou l-ḥayya mina l-mayyiṭi wa youkhrijou l-mayyiṭa mina l-ḥayyi wa youḥyi l-arḍa baʿda mawtiḥā , wa kadhālika toukhrajoūn ۞ wa min āyātihī an khalaqakoum min tourābin thoumma idhā antoum basharoun tantashiroūn.)

« Wa ṣallā Allāhu ʿalā sayyidinā Muḥammadin wa ʿalā ālihī wa ṣaḥbihi wa sallama taslīman kathīrān dā'iman abadan ilā yawm ad-dīn, wa l-ḥamdu lillāhi rabbi l-ʿālamīn.

Qu'Allah prie sur notre maître Muhammad, ainsi que sur sa famille et ses compagnons, et qu'Il leur accorde des salutations nombreuses et permanentes jusqu'au Jour du Jugement.et Louange à Allah, Seigneur des mondes.

أَدْعِيَةُ الْمَسَاءِ الشَّرِيفَةُ

Les nobles invocations du soir[7]

[7] Sache que le meilleur moment pour lire les nobles invocations du soir est après la prière du Maghrib. Si cela n'est pas possible, elles peuvent être récitées avant de dormir. Il est recommandé de les lire en une seule séance, tout en s'orientant vers la noble Qibla. Si cela n'est pas faisable en respectant les bonnes manières précédemment mentionnées, il est permis de les réciter selon ses capacités.

Je cherche refuge auprès d'Allah, l'Audient, l'Omniscient, contre Satan le banni.

Au nom d'Allah, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux.

Et il n'y a ni force ni puissance si ce n'est en Allah, l'Élevé, le Magnifique. Gloire à Allah, louange à Allah, nul n'est digne d'adoration sauf Allah, et Allah est le plus grand. Et il n'y a ni force ni puissance si ce n'est en Allah, l'Élevé, le Magnifique.

***Nulle divinité digne d'adoration qu'Allah, Seul, sans associé**, à Lui appartient la royauté et à Lui revient la louange, Il donne la vie et donne la mort, et Il est le Vivant qui ne meurt pas. Tout bien est entre Ses mains, et Il est capable de toute chose. »*

(10 fois)

Aʿūzhu billāhi s-samīʿi l-ʿalīm min ash-shayṭāni r-rajīm.

Bismillāhi r-raḥmāni r-raḥīm.

Walā ḥawla walā qouwwata illā billāhi l-ʿaliyyi l-ʿaẓhīm, soubḥānallāh, wal-ḥamdou lillāh, walā ilāha illā Allāh, wa Allāhu akbar, walā ḥawla walā qouwwata illā billāhi l-ʿaliyyi l-ʿaẓhīm.

lā ilāha illā Allāh, waḥdahu lā sharīka lahu,
lahu l-mulku walahu l-ḥamdu, yuḥyī wa yumītu, wa huwa ḥayyun lā yamūtu, biyadihi l-khayru, wa huwa ʿalā kulli shay'in qadīr

(10 fois)

« Louange à Allah, Seigneur des mondes, une louange qui comble Ses bienfaits et récompense Ses largesses. »

(3 fois)

« Je suis satisfait d'Allah comme Seigneur, de l'Islam comme religion, et de notre maître Muhammad, que la paix et les bénédictions d'Allah soient sur lui et sa famille, comme Prophète et Messager. »

(3 fois)

« Gloire à Allah, en nombre égal à l'immensité de Ses créatures, gloire à Allah autant qu'il le faut pour Le satisfaire, gloire à Allah d'un nombre égal au poids de Son Trône, et gloire à Allah autant qu'il ne faudrait d'encre pour écrire Ses paroles. »

(3 fois)

« Al-ḥamdu lillāhi rabbi l-ʿālamīn, ḥamdan yuwāfī niʿamahu wa yukāfīʾu mazīdahu »

(3 fois)

« Raḍītu billāhi rabbān wa bil-islāmi dīnā wa bi-sayyidinā Muḥammadin ṣallā Allāhu ʿalayhi wa ālihi wa sallamā nabiyyā wa rasūlā »

(3 fois)

« Subḥānallāhi ʿadada khalqihi, subḥānallāhi riḍā'an nafsihi, subḥānallāhi zinata ʿarshihi, subḥānallāhi midāda kalimātihi »

(3 fois)

Me voilà au soir et la royauté appartient à Allah. *Louange à Allah, Il n'y a de divinité digne d'adoration qu'Allah, Seul, sans associé. Seigneur ! Je Te demande le bien de cette nuit et le bien qui vient après. Et je me mets sous Ta protection contre le mal de cette nui et le mal qui vient après. Ô Allah ! Je me mets sous Ta protection contre la paresse et les maux de la vieillesse. Je cherche protection auprès de Toi contre le châtiment de l'Enfer et de châtiment de la tombe. Ô Allah, je Te demande le bien de cette nuit, son ouverture, sa victoire, sa lumière, sa bénédiction et sa guidance, et je me réfugie auprès de Toi contre son mal et contre le mal de ce qui la suivra. Ô Allah, voici Ton soir qui s'approche, Ton jour qui décline, les voix de Tes implorants s'élèvent et Ta prière approche, pardonne-moi et fais-moi miséricorde, et guide-moi sur le chemin droit.*

Amsaytou wa amsa *al-moulkou lillah, wal-hamdou lillahi, wa la ilaha illa Allahou, wahdahou la sharika lahou. Allahoumma inni as'alouka min khayri hadhihi al-laylati, wa khayri ma ba'daha, wa a'udhou bika min sharri hadhihi al-laylati, wa sharri ma ba'daha. Allahoumma inni a'udhou bika min al-kasali wa souu'i al-kibari, wa fitnati al-dounya, wa 'adhabin fi al-nari, wa 'adhabin fi al-qabri. Allahoumma as'aluka khayra hadhihi al-laylati fathaha wa nasraha wa nouraha wa barakataha wa houdaha, wa a'oudhou bika min sharri ma fiha wa sharri ma ba'daha. Allahoumma hadha iqbalou laylika, wa idbārou naharika, wa aswatou dou'atika, wa houdourou salatika, faghfir-li wa irhamni, wa ihdini al-sabila al-aqwama.*

Me voilà au soir et la royauté appartient à Allah. *Louange à Allah, Il n'y a de divinité digne d'adoration qu'Allah, Seul, sans associé, la royauté Lui revient, et la grandeur et la magnificence appartiennent à Allah, la création et l'ordre, le jour et la nuit et tout ce qu'ils contiennent appartiennent à Allah, Tout-Puissant et Majestueux. Ô Allah, fais que le début de cette nuit soit en rectitude, son milieu en réussite, et sa fin en prospérité, Ô le Plus Miséricordieux des miséricordieux.*

Amsaytou wa amsa *al-moulkou lillah 'azza wa jalla, wal-hamdou lillah, wal-kibriya'ou wal-'azhamatou lillah, wal-khalqou wal-amoru, wal-laylou wal-naharou wa ma sakana fihima lillah 'azza wa jalla. Allahoumma ij'al awwala hadhihi al-laylati salah'an, wa awsat'ha najahan, wa akhira'ha falahan, ya arham al-rahimin.*

***Me voilà au soir et la royauté appartient à Allah**, et toute la louange revient à Allah, Tout-Puissant et Majestueux, Il n'a pas d'associé. Il n'y a de divinité digne d'adoration qu'Allah, et vers Lui est le retour. Ô Allah, c'est en Toi que **je commence la nuit**, et par Toi que je débute le jour, et par Toi que je vis et meurs, et vers Toi est le retour. Je me réfugie par les Paroles parfaites d'Allah contre tout mal qui provient des poisons et des bêtes venimeuses, et je me réfugie par les Paroles parfaites d'Allah contre Son châtiment et contre le mal de Ses serviteurs.*

***Me voilà au soir** sur la nature innée de l'Islam, la parole de la sincérité, la religion de notre Prophète, notre maître Muhammad, paix et salut d'Allah soient sur lui et sa famille, et sur la voie de notre maître Ibrahim, en pur musulman, et je ne suis pas parmi Et je ne suis point de ceux qui associent à Allah »*

*« **Amsaytou wa amsa** al-moulkou lillah, wal-hamdou koullouhou lillah 'azza wa jalla, la sharika lahou, la ilaha illa Allah, wa ilayhi al-masir. Allahoumma bika amsaytou, wa bika asbahtou, wa bika hayati wa mawti, wa ilayka al-masir. A'oudhou bikalimati allahi al-tammati min sharri al-sammati wa al-hammati, wa a'oudhou bikalimatillahi al-tammati min sharri 'iqabihi, wa sharri 'ibadihi.*

***Amsaytou** 'ala fitrati al-Islam wa kalimati al-ikhlasi, wa dini nabiyyina wa sayyidina Mouhammadin salla Allahou 'alayhi wa alihi wa sallam, wa millati sayyidina Ibrahim hanifan Mousliman wa ma ana min al-moushrikin. »*

***Me voilà au soir**, ô Mon Seigneur, je Te fais témoigner, et je fais témoigner Tes Anges, Tes Prophètes et Tes Messagers, ainsi que toute Ta création, de ma propre confession : j'atteste qu'il n'y a de divinité digne d'adoration qu'Toi, Seul, sans associé. Et j'atteste que notre Maître Muhammad est Ton serviteur et Ton Messager. Je crois en Toi et je place ma confiance en Toi. »*

(4 fois)

*« **Ô Allah**, je me voilà au soir, dans Ta grâce, Ta santé et Ta protection. Parfaites sur moi Ta grâce, Ta santé et Ta protection, en ce monde et dans l'au-delà. »*

(3 fois)

*« **Ô Allah**, toute grâce qui m'est parvenue, ou qui est parvenue à l'un de Tes créatures, provient uniquement de Toi, sans associé. À Toi revient toute louange et tout remerciement. »*

Amsaytou *ya rabbi, oush'hidouka, wa oush'hidou mala'ikatika, wa anbiya'aka wa rousoulika, wa jami'a khalqika 'ala shahadati 'ala nafsi anni ashhadou annaka la ilaha illa anta, wahdaka la sharika laka, wa anna sayyidina Mouhammad 'abdouka wa rasoulouka, wa ou'minou bika, wa atawakkalou 'alayka.*

(4 fois)

Allahoumma *inni amsaytou minka fi ni'matin wa 'afiyatin wa sitrin, fa'atimma 'alayya ni'mataka wa 'afiyataka wa sitraka fi al-dounya wa al-akhirah.*

(3 fois)

Allahoumma *ma amsa bii min ni'matin aw bi ahadin min khalqika, fa'minka wahdaka la sharika laka, fa laka al-hamdou wa laka al-shukr.*

***Ô Allah**, je me présente ce soir, témoignant de ce que Tu as témoigné de Ta propre personne, et ce dont Tes Anges, les porteurs de Ton Trône, et toute Ta création témoignent : qu'il n'y a de divinité digne d'adoration qu'Toi, l'Équitable, qu'il n'y a de divinité digne d'adoration qu'Toi, l'Invincible, le Sage. Écris mon témoignage après celui de Tes Anges, des gens de science, et de ceux qui n'ont pas témoigné comme j'ai témoigné. Écris mon témoignage à la place du leur.*

***Ô Allah**, Tu es la Paix, de Toi provient la Paix, et vers Toi revient la Paix. Ô Toi, plein de majesté et de générosité, je Te demande d'exaucer notre invocation, de nous accorder ce que nous désirons, et de nous enrichir de ce dont Tu as enrichi autrui parmi Tes créatures.*

***Ô Allah,** réforme ma religion, car elle est ma protection, réforme ma vie d'ici-bas, car c'est là que je trouve ma subsistance, et réforme ma vie future, car c'est vers elle que je retourne.*

Allahoumma *inni amsaytou ashhadou laka bima shahidta bihi 'ala nafsika, wa shahadat bihi mala'ikatouka wa hamalatou 'arshika, wa jami'ou khalqika, annaka la ilaha illa anta al-qaaimou bil-qisti, la ilaha illa anta al-'azizou al-hakim, ouktoub shahadatii ba'da shahadati mala'ikatika, wa ouli al-'ilmi, wa man lam yashhad mithla ma shahidtou bihi, fa'kotub shahadatii makana shahaadatihi.*

Allahoumma *anta al-salamou, wa minka al-salamou, wa ilayka al-salamou, as'alouka ya dha-al-jalali wa al-ikrami an tastajiba lana da'watana, wa an tou'tina raghbatana, wa an toughnina 'amman aghnaytahou 'anna min khalqika.*

Allahoumma *aslih li dini alladhi houwa 'ismatou amri, wa aslih li dounyaya allati fiha ma'ashi, wa aslih li akhirati allati ilayha mounqalabi.*

***Ô Allah**, Créateur des cieux et de la terre, Connaisseur du visible et de l'invisible, Seigneur de toute chose et de son Roi, j'atteste qu'il n'y a de divinité digne d'adoration qu'Toi. Je cherche refuge auprès de Toi contre le mal de mon âme, contre le mal du diable maudit et son association.*

***Ô Allah**, Tu es mon Seigneur, il n'y a de divinité digne d'adoration qu'Toi. En Toi je place ma confiance, et Tu es le Seigneur du Trône majestueux. Gloire à Allah, le Grand, et louanges à Lui. Il n'y a de force ni de puissance qu'en Allah. Ce qu'Allah veut est, et ce qu'Il ne veut pas n'est pas. Je sais qu'Allah est Omnipotent sur toute chose, et qu'Il a embrassé toute chose par Son savoir.*

***Ô Allah**, je cherche refuge auprès de Toi contre le mal de mon âme, et contre le mal de toute créature dont Tu as la maîtrise. En vérité, mon Seigneur est sur un chemin droit.*

Allahoumma *fatira al-samawati wal-ardhhi, 'aalim al-ghaybi wa al-shahadati, rabba koulli shay'in wa malikahou, ashhadou an la ilaha illa anta, a'oudhou bika min sharri nafsii, wa min sharri al-shaytani al-rajimi wa shirkihi.*

Allahoumma *anta rabbii, la ilaha illa anta, 'alayka tawakkaltou, wa anta rabbou al-'arshi al-'azhimi, soubhana Allahi al-'azhimi wa bihamdihi, wa la hawla wa la qouwwata illa billahi, ma shaa'a Allahou kana wa ma lam yasha' lam yakoun, a'lamou anna-llaha 'ala koulli shay'in qadiir, wa anna Allaha qad ahaata bi koulli shay'in 'ilman.*

Allahoumma *inni a'oudhou bika min sharri nafsii, wa min sharri koulli dabbatin anta akhidhoun binasi'atiha, innna rabbii 'ala siratin moustaqim.*

***Ô Allah**, je me réfugie auprès de Toi contre le mal de moi-même, et contre le mal de toute créature dont Tu tiens la destinée. Mon Seigneur est sur un droit chemin.*

***Ô Allah,** préserve-moi de devant, de derrière, à ma droite, à ma gauche, et d'au-dessus, et je cherche refuge dans Ta majesté pour ne pas être attaqué par en dessous.*

***Ô Allah,** j'ai consacré mon être et ma dignité à Toi. Que celui qui désire m'insulter ne puisse le faire, que celui qui veut me faire du tort ne puisse y parvenir, et que celui qui veut me frapper ne puisse y arriver.*

***Ô Allah,** je Te demande un savoir bénéfique, une œuvre acceptée et une subsistance pure.*

***Allahoumma**, inni as'alouka al-'afiyata fi al-dounya wa al-akhirah. Allahoumma inni as'alouka al-'afwa wa al-'afiyata fi dinii wa dounyaya wa ahlii wa malii, Allahoumma oustr 'awraatii, wa amin raw'atii.*

***Allahoumma,** ihfazhni min bayni yadayya wa min khalfii, wa 'an yaminii wa 'an shimalii, wa min fawqii, wa a'oudhou bi'azhamatika an ough'tala min tahtii.*

***Allahoumma,** inni qad wahabtou nafsii wa 'irdhi laka fala yashtoumou man shatamahou wa la yadhlimou man dhalamahou wa la yadribou man darabahou.*

***Allahoumma,** inni as'alouka 'ilman nafi'an, wa 'amalan moutaqabbalan, wa rizqan tayyiban.*

*« **Ô Allah**, je Te demande le bien soudain et je me réfugie auprès de Toi contre le mal soudain »*

*« **Ô Allah**, je me réfugie auprès de Toi contre l'angoisse et la tristesse, contre l'incapacité et la paresse, contre l'avarice et la lâcheté, et contre le poids de la dette et la domination des hommes »*

*« **Ô Allah**, accorde-moi la santé dans mon corps, la santé dans mon ouïe, la santé dans ma vue, il n'y a de divinité que Toi. »*

(3 fois)

*« **Ô Allah**, je me réfugie auprès de Toi contre la mécréance et la pauvreté, et je me réfugie auprès de Toi contre le châtiment de la tombe. Il n'y a de divinité que Toi. »*

(3 fois)

*« **Allahoumma,** as'alouka min faj'ati al-khayri wa a'oudhou bika min faj'at al-sharri. »*

*« **Allahoumma,** inni a'oudhu bika min al-hammi wa al-hazani, wa a'oudhou bika min al-'ajzi wa al-kasali, wa a'oudhou bika min al-boukhli wa al-joubni, wa a'oudhou bika min ghalabati al-dayni wa qahri al-rijal. »*

*« **Allahoumma,** 'afini fi badanii, Allahoumma 'afini fi sam'ii, Allahoumma 'afini fi basarii, la ilaha illa ant. »*

(3 fois)

*« **Allahoumma,** inni a'udhou bika min al-kufri wa al-faqri, Allahoumma inni a'udhou bika min 'adhabi al-qabri la ilaha illa anta »*

(3 fois)

Ô Hayy *(حيّ),* ***Ô Qayyum*** *(قيّوم), c'est vers Toi que je cherche refuge. Améliore ma situation dans son ensemble et ne me laisse pas dépendre de moi-même, même pas un clin d'œil.*

Ô Allah*, je me réfugie auprès de Ta noble Face et de Tes Paroles parfaites contre le mal de toute créature dont Tu tiens la destinée.*

Ô Allah*, c'est Toi qui dissipes l'endettement et les péchés. Ô Allah, Tes soldats ne sont jamais vaincus, Ta promesse ne fait jamais défaut, et nul ne peut rien contre Toi, Exalté sois-Tu.* ***Ô Allah****, et en Ta louange je me confie.*

Me voici, ***Ô Allah****, je réponds à Ton appel, Je réponds avec allégresse, Te voici, ô Seigneur, et je suis à Ta disposition. Je réponds à Ton appel avec joie et dévotion. Et le bien est entre Tes mains, il vient de Toi et retourne vers Toi.*

***Ya Hayyou Ya Qayyoum**, bika astaghithou fa-aslih li sha'ni koullahou wa la takilni ila nafsii tarfata 'ayn.*

***Allahoumma** inni a'udhou biwajhika al-karim wa bi kalimatika al-tammati min sharri ma anta akhidhoun binasi'atihi. Allahoumma anta takshifou al-maghrama wa al-ma'athama,*

***Allahoumma** la youhzamou jundouka wa la youkhlafou wa'douka wa la yanfa'ou dh-al-jaddi minka al-jaddou soubhanaka, Allahoumma wa bihamdika.*

*Labbayka **Allahoumma** labbayk, labbayka wa sa'dayka, wa al-khayrou fi yadayka, wa minka wa ilayka.*

Tout ce que j'ai pu dire, toute promesse que j'ai faite ou tout serment que j'ai prêté, Ta volonté les précède. Ce que Tu veux se réalise, et ce que Tu ne veux pas ne se produit point. Il n'y a de force ni de puissance qu'en Toi. Tu es, en vérité, capable de toute chose.

***Ô Allah**, toute prière que j'ai faite est pour celui à qui Tu adresses Tes prières, et toute malédiction que j'ai prononcée est sur celui que Tu as maudit. « Tu es mon Protecteur dans ce monde et dans l'au-delà. Fais que je meure en étant soumis (à Toi) et fais-moi rejoindre les vertueux. »*

***Ô Allah**, Tu es mon Seigneur, il n'y a pas de divinité en dehors de Toi. Tu m'as créé et je suis Ton serviteur, je suis fidèle à mon engagement envers Toi, autant que je le peux. Je cherche refuge auprès de Toi contre le mal de ce que j'ai fait. Je reconnais Ta grâce sur moi et je confesse mes péchés. Pardonne-moi, car nul ne pardonne les péchés, excepté Toi.*

(3 fois)

Ma qoultou min qawlin, aw nadhartou min nadhrin, aw halaftou min halafin, fa mashī'atouka bayna yadayhi, ma shi'ta minhou kāna, wa ma lam tasha' lam yakoun, wa lā hawla wa lā qouwwata illā bika, innaka 'alā koulli shay'in qadīr.

***Allahoumma**, wa ma sallaytou min salatin fa-'ala man sallayta, wa ma lan'tou min lan' fa-'ala man lan'ta, « anta waliyyi fi al-dounya wa al-akhirah, tawaffani musliman wa alhiqni bi al-salihin ».*

***Allahoumma,** anta rabbi, la ilaha illa anta, khalaqtani wa ana 'abdouka wa ana 'ala 'ahdika wa wa'dika ma istata'tou, a'oudhou bika min sharri ma san'atou, abou'ou laka bini'matika 'alayya wa abou'ou bidhambii, faghfirli fa innahou la yaghfirou al-dhounouba illa anta.*

(3 fois)

«Je prends refuge auprès des paroles parfaites d'Allah contre le mal de ce qu'Il a créé»

(3 fois)

«Au nom d'Allah, tel qu'en compagnie de Son Nom rien sur Terre ni au ciel ne peut nuire, Lui l'Audient, l'Omniscient »

(3 fois)

«Allah me suffit, il n'y a pas de divinité en dehors de Lui. En Lui je place ma confiance, et Il est le Seigneur du Trône Éminent »

(7 fois)

(Glorifiez Allah donc, soir et matin! ۝ A Lui toute louange dans les cieux et la terre, dans l'après-midi et au milieu de la journée. ۝ Du mort, Il fait sortir le vivant, et du vivant, Il fait sortir le mort. Et Il redonne la vie à la terre après sa mort. Et c'est ainsi que l'on vous fera sortir (à la résurrection). ۝ Et parmi Ses signes, Il vous a créés de terre, puis voilà que vous devenez des êtres humains qui se répandent)[8]

---

[8] *(Sourate Ar-Rum, versets 17-21)*

« A'oudhou bi kalimati-llahi at-tammati min sharri ma khalaq »

(3 fois)

« Bismi-llahi alladhi la yadhourrou ma'a ismihi shay'oun fil-ardi wala fis-sama'i wa houwa As-Sami'ou Al-'Alim »

(3 fois)

« Hasbiya-llahou la ilaha illa houwa 'alayhi tawakkaltou wa houwa Rabbou-l-'Arshi-l-'Azhim

(7 fois)

« Fa soubhana-llahi hina toumsouna wa hina tousbihoun, wa lahou-l-hamdou fis-samawati wa-l-ardi wa 'ashiyyan wa hina toudh-hiroun. Youkhrijou-l-hayya mina-l-mayyita wa youkhrijou-l-mayyita mina-l-hayyi wa youhyi-l-ardha ba'da mawtiha, wa kadhalika toukhrajoun. Wa min ayatihi an khalaqakoum min tourabin thoumma idha antoum bashaorun tantashiroun. »

Qu'Allah prie sur notre maître Muhammad, ainsi que sur sa famille et ses compagnons, et qu'Il leur accorde des salutations nombreuses et permanentes jusqu'au Jour du Jugement.

Louange à Allah, Seigneur des mondes.

Wa salla Allahou 'ala sayyidina Mouhammadin wa 'ala Aalihi wa sahbihii wa sallama tasliman kathiran da'iman abadan ila yawmi-d-din

wa-l-hamdulillahi rabbi-l-'alamin.

Hizb de l'Imam Nawawi

حزب الإمام النووي الشريف

Bismillahi ar-Rahmani ar-Rahimi

« **Bismillahi** : Allahu Akbar, Allahu Akbar, Allahu Akbar, aqoolu 'ala nafsi wa 'ala deeni, wa 'ala ahli wa 'ala awladi, wa 'ala maali wa 'ala as-haabi, wa 'ala adyaanihim wa 'ala amwaalihem alfa bismillahi.

Allahu Akbar, Allahu Akbar, Allahu Akbar, aqoolu 'ala nafsi wa 'ala deeni, wa 'ala ahli wa 'ala awladi, wa 'ala maali wa 'ala as-haabi, wa 'ala adyaanihim wa 'ala amwaalihem, alfa alfi bismillahi.

Allahu Akbar, Allahu Akbar, Allahu Akbar, aqoolu 'ala nafsi wa 'ala deeni, wa 'ala ahli wa 'ala awladi wa 'ala maali wa 'ala as-haabi wa 'ala adyaanihim wa 'ala amwaalihem alfa alfi la hawla wa la quwwata illa billahi al- ʻAliyyi al- ʻAzim.

Bismillahi wa billahi wa mina Allahi wa ila Allahi wa 'ala Allahi wa fi Allahi wa la hawla wa la quwwata illa billahi al- ʻAliyyi al- ʻAzim, bismillahi 'ala deeni wa 'ala nafsi wa 'ala awladi, bismillahi 'ala maali wa 'ala ahli, bismillahi 'ala kulli shay'in a'taaneehi rabbi, bismillahi rabbi as-samawati as-sab'i wa rabbi al-ardhina as-sab'i wa rabbi al- ʻArshi al- ʻAzim.

Bismillahi alladhi la yadhurru ma'a ismihee shay'un fi al-ardi wa la fi as-samaai wa huwa as-Samee'u al- ʻAleem **(3 fois).**

Bismillahi khayru al-asmaai fi al-ardi wa fi as-samaai, bismillahi aftatihu wa bihi akhtatimu.

Allahu Allahu Allahu, Allahu rabbi la ushriku bihi shay'an,

Allahu Allahu Allahu, Allahu rabbi la ilaha illa Allahu,

Allahu azza wa ajallu wa akbaru mimma akhaafu wa ahdharu. Bika Allahoumma a' oodhu min sharri nafsi wa min sharri ghayri, wa min sharri ma khalaqa rabbi wa dharaa wa bara' a, wa bika Allahoumma ahtarezu minhum, wa bika Allahoumma a' oodhou min shouroorihim, wa bika Allahoumma adra'ou fi nouhoorihim, wa ouqaddimu bayna yadayya wa aidiihim:

« Bismillahi ar-Rahmani ar-Rahim: Qul huwa Allahu Ahad (1) Allahu as-Samad (2) Lam yalid wa lam yoolad (3) wa lam yakun lahu kufuwan ahad (4) » **(3 fois).**

Wa mithlu dhalika 'an yameeni wa 'an aymaanihem, wa mithlu dhalika 'an shimali wa 'an shamaailihim, wa mithlu dhalika min amami wa amamihim, wa mithlu dhalika min khalfii wa min khalfihim, wa mithlu dhalika min fawqii wa min fawqihim, wa mithlu dhalika min

tahti wa min tahtihim, wa mithlu dhalika muheetun bee wa bihim.

Allahoumma inni as'aluka li wa lahum min khayrik bi khayrik alladhi la yamlikuhu ghayruka, Allahoumma ij' alnii wa iyyahum fi 'ibadika wa 'iyaadika wa 'iyaalika wa jiwaarika wa amnika wa hizbika wa hirzika wa kanfika min sharri kulli shaytanin wa sultanin wa insin wa jaanin wa baaghin wa hasidin wa sabou' in wa hayyatin wa 'aqrabin, wa min sharri kulli daabbatin anta akhidhun binnaasiatiha inna rabbi 'ala siraatin mustaqim. Hasbiya al-rabbou mina al-marbubeen, hasbiya al-khaaliqou mina al-makhluqeen, hasbiya al-raaziqou mina al-marzouqeen, hasbiya al-Saatirou mina al-mastourin, hasbiya al-naasirou mina al-mansourin, hasbiya al-qaahiru mina al-maqhoorin, hasbiy al-ladhi houwa hasbi, hasbiya man lam yazal hasbi,

hasbiya Allahu wa ni' mal wakeel, hasbiya Allahu min jamee' i khalqihi.

« Inna waliyyi Allahu alladhi nazzala al-kitaab wa huwa yatawalla as-saaliheen »

« wa idha qara' ta al-Qur'ana ja'alna baynaka wa bayna alladhina la yu' minuna bil-akhirati hijaban mastooran »

« wa ja' alna 'ala quloobihim akinnatan an yafqahooohu wa fi aazaanihim waqaran, wa idha dhakarta rabbaka fi al-Qur'ani wahdahu wallaw 'ala adbaarihim nufooran. »

« Fa in tawallaw fa qul hasbiyal-lahu la ilaha illa huwa 'alayhi tawakkaltu wa huwa rabbu al- 'Arshi al- 'Azim » **(7 fois).**

Wa la hawla wa la quwwata illa billahi al- 'Aliyyi al- 'Azim **(3 fois).**

Wa salla Allahou ‘ala sayyidina Mouhammad wa ‘ala aalihi wa sahbihi wa sallam

Puis tu souffles trois fois sur ta droite, trois fois sur ta gauche, trois fois devant toi, et trois fois derrière toi.

« Khaba’ tou nafsi fi khazaa’ ini bismillah, aqfaalouha thiqatī bi Allah, mafātiihouha la qouwwata illa billah, oudafi’ ou bika Allahoumma ‘an nafsi ma outīqou wa ma la uṭīqou, la taaqata limakhlouqin ma’ a qoudrati al-Khaaliq **(3 fois).**

Hasbiyal-lahou wa ni’ mal wakeel, wa la hawla wa la qouwwata illa billahi al- ‘Aliyyi al- ‘Azim. Wa salla Allahou ‘ala sayyidina Mouhammadin wa ‘ala aalihi wa sahbihi wa sallam, wa alhamdou lillahi rabbi al- ‘aalameen.»







Au nom d'Allah, Le Tout-Miséricordieux,

Le Très-Miséricordieux

*« **Au nom d'Allah** , Allah est le Plus Grand, Allah est le Plus Grand, Allah est le Plus Grand. Je le dis sur moi-même, sur ma religion, sur ma famille, sur mes enfants, sur ma richesse, sur mes amis, sur leurs croyances et leurs biens, Mille fois **« Au nom d'Allah »**.*

*Allah est le Plus Grand, Allah est le Plus Grand, Allah est le Plus Grand. Je le dis sur moi-même, sur ma religion, sur ma famille, sur mes enfants, sur ma richesse, sur mes amis, sur leurs croyances et leurs biens, Mille fois mille **« Au nom d'Allah »**.*

*Allah est le Plus Grand, Allah est le Plus Grand, Allah est le Plus Grand. Je le dis sur moi-même, sur ma religion, sur ma famille, sur mes enfants, sur ma richesse, sur mes amis, sur leurs croyances et leurs biens : **Mille fois mille**, **« il n'y a de force ni de puissance que par Allah, le Très-Haut, le Très-Grand »**.*

Au nom d'Allah, et par Allah, et de la part d'Allah, et envers Allah, et sur Allah, et pour Allah, et il n'y a de force ni de puissance que par Allah, le Très-Haut, le Très-Grand. J'invoque le nom d'Allah, sur ma religion, sur moi-même et sur mes enfants. J'invoque le nom d'Allah, sur ma richesse et sur ma famille. J'invoque le nom d'Allah, sur tout ce que mon Seigneur m'a donné. Au nom d'Allah, Seigneur des sept cieux, Seigneur des sept terres et Seigneur du Trône sublime.

« Au nom d'Allah, nul ne peut nuire en présence de Son Nom ni sur terre ni dans le ciel et Il est l'Audient et l'Omniscient »

(3 fois)

Au nom d'Allah, le meilleur des noms sur terre et dans le ciel. Au nom d'Allah, je commence et avec lui je clôture.

Allah, Allah, Allah, Allah est mon Seigneur, je ne Lui associe rien. Allah, Allah, Allah, Allah est mon Seigneur, il n'y a pas de divinité à part Allah. Allah est plus puissant, plus noble et plus grand que ce que je crains et redoute.

Par Toi, ô Allah, je cherche refuge contre le mal de mon âme, contre le mal des autres, et contre le mal de ce que mon Seigneur a créé, façonné et formé. Et par Toi, ô Allah, je me protège d'eux. Et par Toi, ô Allah, je cherche protection contre leurs malveillances. Et par Toi, ô Allah, je repousse leurs maléfices. Et je place en avant ce qui est devant moi et ce qui est entre leurs main.

Au nom d'Allah, le Tout-Miséricordieux, le Très-Miséricordieux :

(1) Dis: « Il est Allah, Unique. (2) Allah, Le Seul à être imploré pour ce que nous désirons. (3) Il n'a jamais engendré, n'a pas été engendré non plus. (4) Et nul n'est égal à Lui. »

(3 fois)

Et de même pour ce qui est à ma droite et pour ce qui est à leurs droites, et de même pour ce qui est à ma gauche et pour ce qui est à leurs gauches, et de même pour ce qui est devant moi et pour ce qui est devant eux, et de même pour ce qui est derrière moi et pour ce qui est derrière eux, et de même pour ce qui est au-dessus de moi et pour ce qui est au-dessus d'eux, et de même pour ce qui est en dessous de moi et pour ce qui est en dessous d'eux, et de même pour ce qui m'entoure et pour ce qui les entoure.

Ô Allah, je Te demande pour moi et pour eux de Ton bienfait, celui que personne d'autre que Toi ne détiens.

Ô Allah, fais de moi et d'eux des serviteurs sous Ta protection, Ta garde, Ta dépendance, Ta protection, Ta sécurité, Ta compagnie, Ta sauvegarde, et sous Ta protection contre tout mal de tout diable, tyran, humain, djinn, oppresseur, envieux, bête sauvage, serpent, et scorpion, et contre tout mal de chaque créature que Tu tiens par le bout de son nez, car Mon Seigneur, certes, est sur un droit chemin.

Mon Seigneur m'est suffisant des adorés.
Mon Créateur m'est suffisant des créatures.
Mon Pourvoyeur m'est suffisant des pourvus.
Mon Protecteur m'est suffisant des protégés.
Mon Secoureur m'est suffisant des secourus.
Mon Conquérant m'est suffisant des opprimés.
Mon Soutien est Celui qui est mon soutien.
Mon Soutien est Celui qui n'a cessé d'être mon soutien. Allah est mon soutien, et Il est mon meilleur garant.

Mon Soutien est Allah contre tous Ses créatures.

« Certes mon Maître, c'est Allah qui a fait descendre le Livre (le Coran). C'est Lui qui se charge (de la protection) des vertueux »

« Et quand tu lis le Coran, Nous plaçons, entre toi et ceux qui ne croient pas en l'au-delà, un voile invisible »

« Nous avons placé des voiles sur leurs cœurs, de sorte qu'ils ne comprennent pas (le Coran), et mis une lourdeur dans leurs oreilles.. Et quand, dans le Coran, tu évoques Ton Seigneur l'Unique, ils tournent le dos par répulsion »

« Si ils se détournent, dis : « Allah me suffit ; il n'y a pas de divinité à part Lui. En Lui je place ma confiance, et Il est Seigneur du Trône immense »

(7 fois)

« Et il n'y a de force ni de puissance que par Allah, le Très-Haut, le Très-Grand »

(3 fois)

Que la paix et les bénédictions d'Allah soient sur notre maître Muhammad et sur sa famille et ses compagnons, et que la louange soit à Allah, Seigneur des mondes.

Puis, souffle sur ta droite trois fois, sur ta gauche trois fois, devant toi trois fois, et derrière toi trois fois.

« J'ai caché mon âme dans les trésors du nom d'Allah. Ses serrures sont ma confiance en Allah, ses clés n'ont de force que par Allah. Ô Allah, je défends mon âme avec Toi contre ce que je peux et contre ce que je ne peux pas. Aucun être créé n'a de force contre la puissance du Créateur

(3 fois)

Suffit pour moi qu'Allah soit le meilleur des protecteurs. Et il n'y a de force ni de puissance que par Allah, le Très-Haut, le Très-Grand. Que la paix et les bénédictions d'Allah soient sur notre maître Muhammad et sur sa famille et ses compagnons, et que la louange soit à Allah, Seigneur des mondes. »


HIZB AL IMAM NAWAWI
TRADUCTION FRANCAISE
حزب
الامام النووي
الطريقة القادرية البرهانية العلية

Hizb de l'Imam An-Nawawi

Récité par :

Cheikh Mukhlif Al-Ali Al-Qadiri

Qu'Allah le préserve et le protège







Les Sept Noms

Dans la voie Al-Qadiriyya

Mon frère cheminant sur la voie, la pratique des sept noms est l'un des fondements essentiels de la voie Al-Qadiriyya Al-Aliyah. Tout cheminant doit s'y engager pour progresser dans les stations du chemin spirituel.

Le ***« Pacte »*** *et* ***« l'Allégeance »***[9] *dans cette voie ne sont accordées qu'après avoir achevé la pratique de ces* ***Sept Noms****.*

---

[9] "العهد" **(le pacte)** fait référence à l'engagement spirituel que les disciples prennent envers leur maître et la voie soufie. Quant à "البيعة" **(l'allégeance),** il s'agit d'un serment d'allégeance et de fidélité à la tariqa et à ses enseignements.

Voici comment procéder :

Commence par l'évocation du Premier Nom, et chaque jour, en comptabilisant le nombre de fois où tu le prononces. Continue ainsi le deuxième jour, puis le troisième, et persévère jusqu'à ce que tu aies achevé le premier nom. Ensuite, poursuis l'évocation des autres noms de la même manière, jusqu'à ce que tu aies complété l'ensemble des sept noms. Prie deux rak'ats[10]. Il est recommandé de réciter dans la première rak'at, après la Fatiha, ***Sourate Al-Kafirun*** *:*

« Qul Ya `Ayyuha Al-Kafiruna (1) La `A`budu Ma Ta`buduna (2) Wa La `Antum `Abiduna Ma `A`budu (3) Wa La `Ana `Abidun Ma `Abadttum (4) Wa La `Antum `Abiduna Ma `A`budu (5) Lakum Dinukum Wa Liya Dini (6)»

[10] (rak'at) : unités de prière

Et dans la deuxième rak'at, après la Fatiha, ***Sourate Al-Ikhlas****:*

« Qul Huwa Allahu `Ahadun (1)
Allahu As-Samadu(2) Lam Yalid Wa Lam Yulad
(3) Walam Yakun Lahu Kufuan `Ahadun (4) »

Une fois ta prière terminée, ta, lève les mains après le salut (Salam) en t'adressant à Allah, et en te remémorant Sa grandeur et Sa puissance, puis dis ce qui suit.

*« **Ô Allah**, je rachète mon âme **(nomme l'âme que tu viens de purifier)** avec cent mille évocations de **(nomme l'évocation qui lui est associée)**. Accepte cela de ma part avec une acceptation parfaite. Tu es Celui qui en est digne et capable. »*

Il est recommandé pour le mouride d'accomplir cette pratique dans le délai le plus court possible. Sache que la durée maximale pour son accomplissement est de six mois, et la durée minimale est de vingt et un jours. Plus la période est courte, plus le bénéfice en sera grand, à condition de respecter les étiquettes du « Dhikr » ou "zikr" (Invocations).

*Voici **Les Sept Noms** que nous avons reçus de notre maître :*

Nom de l'âme	Nom associé	Nombre d'invocations
L'âme incitatrice au mal	لا إله إلا الله **(Laa ilaaha illallah)**	100 000 fois
L'âme blâmeuse	الله **(Allah)**	100 000 fois
L'âme inspirée	هو **(Hou)**	100 000 fois
L'âme apaisée	حق **(Haqq)**	100 000 fois
L'âme satisfaite	حي **(Hayy)**	100 000 fois
L'âme agréée	قيّوم **(Qayyum)**	100 000 fois
L'âme parfaite	قهّار **(Qahhar)**	100 000 fois

Note du traducteur :

Dans les écrits du maître que nous traduisons, l'initié peut trouver plusieurs variantes de prononciation pour six des Sept Noms cités. Toutes ces variantes sont autorisées et existent dans la tradition, ainsi que dans les autres livres du Sheikh Al-Ali Al-Hudayfi Moukhlif Al-Qadiri :

- ***Hou** (هو) : **Ya Hu** (يا هو)*
- ***Hayy** (حيّ) : **Ya Hayy** (يا حيّ), **El-Hayy** (الحيّ)*
- ***Qayyum** (قيّوم) : **Ya Qayyum** (يا قيّوم), **El-Qayyum** (القيّوم)*
- ***Haqq** (حق) : **Ya Haqq** (يا حق), **El-Haqq** (الحق)*
- ***Qahhar** (قهّار) : **Ya Qahhar** (يا قهّار), **El-Qahhar** (القهّار)*
- ***Wadud** (ودود) : **Ya Wadud** (يا ودود), **El-Wadud** (الودود)*

Ces différentes formes sont toutes valides et utilisées dans les prières et invocations.

Clarifications du Traducteur

Lumières sur le Texte

Dans un monde empreint de diversité culturelle et spirituelle, favoriser la compréhension mutuelle revêt une grande importance.

Les états de l'âme, issus de la tradition soufie, peuvent sembler énigmatiques pour ceux qui découvrent la culture islamique. les descriptions qui suivent, accompagnées d'explications, ont été conçues pour éclairer le lecteur sur les nuances de ces concepts profonds. Elles offrent un aperçu des luttes et des élévations de l'esprit humain, tout en soulignant la quête universelle vers la lumière et l'harmonie avec le divin.

Ce choix vise à faciliter une meilleure compréhension et à encourager une réflexion personnelle sur la spiritualité.

L'âme qui incite au mal *(Nafs al-ammara) :Dans les ténèbres des passions, celle qui incite s'agite, comme une tempête de désirs futiles. Elle murmure des promesses de satisfaction, mais s'égare dans les illusions, écartant la lumière de la vérité divine.*

L'âme qui se blâme *(Nafs al-lawama) : Celle qui se blâme, tel un miroir réfléchissant les erreurs du passé, cherche la rédemption. Dans le doux parfum de la repentance, elle s'éveille, aspirant à la clarté et au pardon, honorant ainsi l'appel de son Créateur.*

L'âme inspirée *(Nafs al-mulhama) : Éveillée par les souffles divins, elle danse au rythme des révélations célestes. S'ouvrant aux murmures de la sagesse, elle accueille la lumière de l'illumination et emprunte le chemin de la vérité avec foi et dévotion.*

L'âme tranquille *(Nafs al-mutma'inna): Dans le jardin de la sérénité, elle repose. Comme une rivière paisible, elle coule avec confiance, trouvant refuge dans la confiance en Allah. Elle vibre à l'unisson avec l'univers, embrassant les épreuves avec calme et gratitude.*

L'âme satisfaite *(Nafs ar-radiyya) : Elle se tient comme une étoile brillante, acceptant la volonté divine avec un cœur rempli de gratitude. Dansant au rythme du destin, elle reconnaît que chaque souffle est un don et chaque épreuve une leçon, transformant la douleur en beauté.*

L'âme appréciée *(Nafs al-mardiyya) : Comme un lotus dans la lumière du matin, elle a fleuri sous le regard bienveillant de son Créateur. Entourée de la miséricorde divine, elle a atteint les sommets de la grâce et se délecte de la douce caresse de l'amour d'Allah.*

L'âme parfaite *(Nafs al-kamila) : Reflet de la lumière divine, elle a transcendé les limites du monde matériel. Incarnant la beauté des vertus célestes, elle vibre en harmonie avec l'univers, unie au divin dans un état d'éternelle louange, vivante dans chaque souffle de l'amour d'Allah.*

Le Testament du

Shaykh 'Abd al-Qādir al-Jīlānī

Sache, ô toi, mon frère cheminant sur la voie : Ce testament est celui de l'Imam de la voie, le ***Shaykh 'Abd al-Qādir al-Jīlānī****, qu'Allah soit satisfait de lui.*

C'est un grand testament qu'il adressa à son fils, ***Shaykh 'Abd al-Wahhāb****, avant de rejoindre le Compagnon Suprême. Il constitue une méthode qui éclaire le chemin de chaque disciple. Préserve-le précieusement et mets-le en pratique, car en lui réside le bien, la lumière et la bénédiction. Voici donc le testament :*

Le Shaykh 'Abd al-Qādir al-Jīlānī, qu'Allah soit satisfait de lui, dit :

« Sache, ô mon fils, qu'Allah nous accorde, à toi, à nous et à tous les musulmans, Sa miséricorde. Je te recommande de craindre Allah, de L'obéir et de respecter ces lois en préservant Ses limites.

Et sache, ô mon fils, qu'Allah nous accorde, à toi, à nous et à tous les musulmans, Sa miséricorde et la prospérité. : Notre voie est fondée sur le Livre d'Allah, la Sunna de Son Messager ﷺ « Que la paix et les bénédictions d'Allah soient sur lui »., la pureté du cœur, la générosité de la main, la bienveillance, le pardon des offenses, et la patience face aux épreuves, Et pardonne les faux-pas de tes frères.

Et je t'exhorte, ô mon fils, à la pauvreté , qui est le respect des droits des shaykhs (Maitres), la bonne coexistence avec les frères, la sincérité envers les jeunes et les aînés, et l'abandon des disputes, sauf pour défendre les affaires de la vérité religieuse.

***Et sache, ô mon enfant, que Dieu Tout-Puissant nous accorde, ainsi qu'à tous musulmans**, l'essence véritable de la **« pauvreté »** est de ne dépendre de personne de tes semblables. L'essence véritable de la « **richesse »** est de ne pas dépendre de ceux qui sont de tes semblables. Le soufisme est un état pour ceux qui ne se préoccupent pas des paroles et des rumeurs. Et si tu rencontres un pauvre, ne commence pas par lui apporter des connaissances, mais commence par la douceur, car la connaissance peut l'isoler tandis que la douceur lui apporte réconfort et compagnie.*

Et sache, ô mon fils, qu'Allah, le Très-Haut, nous accorde, à toi et à tous les musulmans, Son soutien**: **Le Soufisme repose sur huit qualités :

*la première est **La Générosité (al-sakha')***

*La deuxième est **La Satisfaction (al-ridha')***

*La troisième est **La Patience (al-sabr)***

*La quatrième est **l'indication spirituelle (al-ishara)***[11]

*La cinquième est **L'Aliénation (al-ghurba)** [12]*

---

[11] **« الإِشَارَةُ (al-īshārah) »** renvoi vers deux concepts ***« l'indication spirituelle »*** et ***« la discrétion »***

« l'indication spirituelle » se réfère à une manière discrète et subtile de transmettre des vérités spirituelles. Plutôt que de communiquer ces enseignements de manière explicite, les maîtres soufis utilisent des signes, des symboles ou des allusions qui nécessitent une compréhension profonde et intuitive. Cela invite le disciple à réfléchir et à méditer, éveillant une connaissance intérieure qui dépasse les simples mots.

La **« discrétion »** dans ce contexte souligne la sagesse de ne révéler ces vérités qu'à ceux qui sont prêts à les recevoir, et de manière à préserver leur profondeur. **«L'indication»,** quant à elle, est l'acte d'orienter subtilement vers une vérité sans la dévoiler entièrement, permettant ainsi à chaque personne de cheminer à son propre rythme vers la compréhension.

Elle peut également être associé au « **symbolisme** » dans le cadre de la tradition ésotérique, notamment soufi. Dans ce contexte, **« l'indication »** est souvent liée à la manière dont des concepts spirituels profonds sont représentés à travers des symboles et des métaphores.

[12] **« الغُرْبَةُ (al-ghurbah) »** se traduit par **«l'aliénation »** ou **« l'étrangeté »** dans le contexte du soufisme. Cela fait référence à l'état d'un individu qui se sent étranger ou éloigné du monde matériel et des préoccupations terrestres, cela peut être perçu comme une qualité positive, car cela permet à l'aspirant de se concentrer sur sa relation avec Dieu et sur son cheminement spirituel, en se détachant des influences extérieures.

*La sixième est **Le Port de la Laine (libas al-suf)*** [13]

*La septième est **Le Voyage Spirituel (suluk)*** [14]

*La huitième est **La Pauvreté (al-faqr)*** [15]

---

[13] **« لُبْسُ الصُّوفِ (lubs as-sūf) »** « le port de la laine » . fait référence à l'adoption d'une tenue simple et austère, souvent en laine, qui symbolise le détachement des biens matériels et des luxes de la vie. Porter des vêtements en laine est un signe d'humilité et de renoncement aux plaisirs éphémères. Dans le soufisme, cela représente également une manière de se rappeler la simplicité et d'aspirer à une vie spirituelle plus élevée, en se concentrant sur l'essentiel plutôt que sur le superflu.

[14] **« لسِّيَاحَةُ (as-siyāhah) »** se traduit par « le voyage spirituel » dans le contexte du soufisme. Ce terme fait référence à un parcours intérieur, un cheminement vers la connaissance de soi et une quête de proximité avec Dieu. Cela implique souvent des pratiques de méditation, de réflexion et d'errance spirituelle, permettant à l'aspirant de découvrir des vérités profondes et de se rapprocher de l'Essence divine.

[15] **« الْفَقْرُ (al-faqr) »** se traduit par **« la pauvreté »** dans le contexte du soufisme. Cela ne fait pas seulement référence à l'absence de biens matériels, mais il s'agit également d'une condition spirituelle dans laquelle l'aspirant reconnaît sa dépendance totale envers Dieu. Dans le soufisme, la pauvreté est souvent valorisée comme une qualité qui permet à l'individu de se libérer des attachements matériels et de se concentrer pleinement sur sa relation avec le divin. Elle symbolise l'humilité et l'abandon de soi pour atteindre une plus grande compréhension spirituelle.

La générosité (al-sakha') *appartient au Prophète d'Allah,* ***Ibrahim*** *(paix sur lui)*

La satisfaction (al-ridha') *à son fils, le Prophète d'Allah,* ***Ishaq*** *(paix sur lui)*

La patience (al-sabr) *est la vertu du Prophète d'Allah,* ***Ayyoub*** *(paix sur lui)*

L'indication spirituelle *divine* ***(al-ishara)*** *a été donnée au Prophète d'Allah,* ***Zakariyya*** *(paix sur lui)*

L'aliénation (al-ghurba) *fut le lot du Prophète d'Allah,* ***Yousouf*** *(paix sur lui)*

Le port de la laine (libas al-suf) *symbolise la pureté du Prophète d'Allah,* ***Yahya*** *(paix sur lui)*

Le voyage spirituel (suluk) *incarne le chemin du Prophète d'Allah,* ***'Isa*** *(paix sur lui)*

Et ***« la pauvreté (al-faqr)*** *véritable richesse, appartient au Prophète d'Allah et Son Messager, et à notre bien-aimé, notre maître et intercesseur, le noble,* ***Muhammad*** *l'Élu « qu'Allah lui accorde paix, honneur, élévation et gloire».*

Quant à toi mon fils, il te revient*, d'accompagner les riches avec dignité et les pauvres avec humilité. Imprègne-toi de sincérité ; cela signifie oublier l'observation des créatures et maintenir l'observation constante du Créateur. Ne remets jamais en doute les causes d'Allah et confie-toi à Lui dans toutes les situations, et cherche refuge en Lui en toutes circonstances. Et ne néglige jamais les droits de ton frère, sous prétexte des liens de parenté, d'affection ou d'amitié entre vous.*

Garde l'humilité en servant les pauvres à travers trois choses *: la première est l'humilité, la seconde est la bonté de caractère et de conduite, et la troisième est la pureté de l'âme. Et fais mourir ton ego pour revivre, car celui qui est le plus proche d'Allah le Tout-Puissant, est celui dont le caractère est le plus noble. Les actions les plus nobles sont celles qui préservent le secret sans détourner l'attention vers autre qu'Allah.*

Et il te revient*: Lorsque tu es en compagnie des pauvres, exhorte-les à la vérité et à la patience. Et sache que les seuls deux choses te suffiront dans cette vie: la compagnie d'un pauvre et le respect d'un saint.*

Sache, ô mon fils*, que le pauvre ne se suffit de rien en dehors d'Allah , le Tout-Puissant. Et que l'arrogance envers ceux qui te sont inférieurs est une faiblesse, et qu'afficher sa fierté face à ceux qui te sont supérieurs est vanité.*

La pauvreté et le Soufisme sont deux réalités sérieuses, ne les mélange jamais avec la frivolité.»

Le Testament du Sheikh

Mahmoud al-Jalili al-Mawsili

Al-Qadiri

Le Sheikh Mahmoud al-Jalili al-Mawsili al-Qadiri*, que son secret soit sanctifié, a dit en conseillant le Sheikh Nour al-Din al-Brifkani al-Qadiri :*

*« **Je te recommande :** la crainte d'Allah, l'obéissance à Ses commandements, et l'observance des nobles préceptes de la Loi divine., et le respect de Ses limites. Allah, Exalté soit-Il, dit : « Et ceux qui transgressent les ordres d'Allah ceux-là sont les injustes. »* ***[Sourate Al-Baqarah - 229-231]***

Et je te recommande : *d'agir selon les préceptes rigoureux de l'Ordonnance divine purifiée. Allah, Exalté, dit : « Et voilà Mon chemin dans toute sa rectitude, suivez-le donc; et ne suivez pas les sentiers qui vous écartent de Sa voie. Voilà ce qu'Il vous enjoint. Ainsi atteindrez-vous la piété. »* ***[Al-An'am: 153]***

Et je te recommande : *de ne pas t'attacher à ce bas-monde ni à son amour. Allah, Exalté, dit : « O hommes! La promesse d'Allah est vérité. Ne laissez pas la vie présente vous tromper »* ***[Sourate Fatir : 5]***

Et je te recommande : *de cultiver le contentement et à te satisfaire du peu qui est licite. Allah, Exalté, dit : « Vois-tu celui qui prend sa passion pour sa propre divinité? Et Allah l'égare sciemment et scelle son ouïe et son cœur et étend un voile sur sa vue. Qui donc peut le guider après Allah? Ne vous rappelez-vous donc pas ? »* ***[Sourate Al-Jathiyah: 23]****. Et Allah, Exalté, dit également : « Et ceux qui mécroient jouissent et mangent comme mangent les bestiaux; et le Feu sera leur lieu de séjour »* ***[Sourate Muhammad: 12].***

Ne te laisse pas emporter par cette condition abjecte, et ne t'en réjouis pas

Je t'invite *au retrait* ***[al-'uzla]*** [16] *et à éviter les fréquentations, sauf pour des raisons de bien religieux. Allah, Exalté, déclare : « Ainsi, à chaque prophète avons-Nous assigné un ennemi: des diables d'entre les hommes et les djinns, qui s'inspirent trompeusement les uns aux autres des paroles enjolivées ».* ***[Sourate Al-An'am – 112]***

---

[16] Dans la voie Al-Qadiriyya Al-Aliyah, ce retrait (العزلة) [al-'uzla] devient une lumière guidant le cheminant vers la proximité d'Allah. Dans le soufisme, le retrait n'est pas un simple éloignement des gens, mais une quête sacrée pour se rapprocher du Créateur. C'est un espace sacré où l'on peut purifier son cœur des impuretés, se défaire des illusions du monde et se concentrer sur la réalité éternelle. Le soufi, dans ce retrait (العزلة) [al-'uzla], se prépare à la rencontre avec le divin, loin des distractions qui obscurcissent la vision spirituelle. Dans cette voie, il reçoit les bénédictions de ceux qui l'ont précédé, s'inspirant de la sagesse des maîtres pour s'élever dans l'amour et la dévotion envers Allah.

.

Et je te recommande *de t'éloigner des murmures de ce bas-monde et des pensées corrompues, vaines et distrayantes, qui n'apportent aucune utilité. Abandonne ces illusions qui détournent le cœur de la vérité, et concentre-toi sur ce qui élève ton esprit et purifie ton âme.*

Et je te recommande *de veiller constamment à la présence d'Allah, Exalté, car Il est toujours près de ceux qui L'invoquent. Allah, Exalté, dit : « Et ne soyez pas comme ceux qui ont oublié Allah; [Allah] leur a fait alors oublier leurs propres personnes; ceux-là sont les pervers ».* ***[Sourate Al-Hashr : 19]***

Et je te recommande *de te confier pleinement à Allah, car Il est le meilleur des protecteurs. Allah, Exalté, dit : « Et c'est en Allah qu'il faut avoir confiance, si vous êtes croyants»* ***[Sourate Al-Ma'idah : 23]***

Et je te recommande *de renoncer à tout ce qui est en dehors d'Allah, à tourner ton cœur vers Lui seul, car en Lui se trouve la véritable plénitude. Allah, Exalté, dit : « N'est-ce pas qu'Allah suffit à Son serviteur ? Et ils te font craindre ceux qui sont en dehors de Lui. Et quiconque Allah égare, il n'a point de guide ».*

[Sourate Az-Zumar :36]

Et je te recommande *la patience et l'acceptation lors des épreuves et des tribulations, car elles sont des voies vers la sagesse. Allah, Exalté, dit : « Mais si vous êtes patients et que vous craignez Allah, cela est un gage de détermination dans vos affaires. »*

[Sourate Al-Imran :186]

Et je te recommande *de dormir dans la pureté, à te repentir sincèrement et à éprouver des remords pour tes péchés passés. Allah, Exalté, dit : « Et quiconque ne se repent pas, ceux-là sont les injustes»* ***[Al-Houjourat :11]***

Et je te recommande *d'être toujours conscient de tes manquements, car la connaissance de soi est un chemin vers la vérité. Allah, Exalté, dit : « Ne vous considérez pas comme purs ; c'est Lui qui connaît le mieux ceux qui le craignent. »* ***[An-Najm : 32]***

Et je te recommande *à ne pas chercher à te défendre lorsque tu es offensé, car la patience est une noble vertu. Allah, Exalté, dit : « Et quiconque pardonne et rétablit la paix, sa récompense incombe à Allah. Certes, Il (Allah) n'aime pas les injustes. »* ***[Ash-Shoura : 40]***

Et je te recommande**, prends soin de toutes les affaires de ta foi, reste vigilant et éloigne-toi de l'insouciance. Efforce-toi dans tout ce qui apporte le bien et la satisfaction d'Allah, car même ce qui te semble peu pourrait être grand dans les yeux d'Allah. Allah, Exalté, dit : « C'est Allah qui sait, alors que vous ne savez pas » **[Al-Baqara : 216]

Journal des Mourides

du Sheikh

Nour al-Din al-Brifkani al-Qadiri

Au nom d'Allah, Le Tout Miséricordieux
Le Très Miséricordieux.

Louange à Allah, Quiconque qui s'oriente vers Lui atteint la royauté, tandis que celui qui se détourne envers d'autres périra. Celui qui Le garde en vue Le rencontrera, tandis que celui qui s'en détourne Le perdra.

Prières et paix sur le meilleur des créatures et le plus parfait d'entre eux, notre prophète et maitre Muhammad, ainsi que sur sa famille et ses compagnons, qui ont lutté pour la vérité jusqu'à ce qu'ils anéantissent les falsifications et ramènent les enseignements à la lumière des révélations divines.

Que la prière et le salut d'Allah soient sur tous les prophètes et messagers, ainsi que les anges rapprochés, et sur tout serviteurs pieux d'Allah. Que Sa miséricorde, Ses bénédictions et Son pardon soient accordés à tous les musulmans.

Voici une correspondance des itinérants et une lettre des Chercheurs, rédigée pour leurs compagnons. Elle englobe les voies du salut et regorge d'avertissements sur les pièges du péril. Il est essentiel pour quiconque se soucie du bien-être de son âme de la mémoriser et de la mettre en pratique, car elle contient la voie de la délivrance et le chemin de l'excellence.

Au nom d'Allah, Le Tout Miséricordieux
Le Très Miséricordieux.

Ô croyant, que chaque matin, chaque soir, et chaque instant de ta vie, soit empreint du souvenir constant de ton Seigneur, Sois attentif à Sa présence, craintif de Sa colère, vigilant contre Sa désapprobation et éloigné de Ses interdits. Souviens-toi toujours de l'Enfer, des serpents et des scorpions.

Lorsque tu te trouves en compagnie des gens, sois sobre en parole : ni rieur, ni ennuyeux ; ni agité, ni distrait ; ni prétentieux, ni vaniteux ; ni occupé par les autres, ni reposant sur autre chose que le souvenir d'Allah, ton véritable compagnon et *consolateur.*

Ni avare, ni arrogant ; ni rancunier, ni colérique ; ni superficiel dans tes paroles, ni séduit par les belles phrases ; ni artificiel dans ton discours, ni excessif dans tes expressions. Préserve ton comportement même lorsque tu es maltraité, et ne te laisse pas aller à la critique acerbe, ni à la flatterie, ni à la dénigration. Ne sois ni médisant, ni rancunier ; ni colporteur de ragots, ni moqueur satirique.

Sois humble, empreint de sérénité, souvent silencieux, et en constante évocation d'Allah en tout temps. Lorsque tes pas foulent la terre, fais-le avec calme et douceur, sans débordement d'allégresse, ni arrogance, sans ostentation ni prétention. Lorsque l'on t'élève et te place en avant, accepte ta place avec grâce et humilité. Et lorsque l'on vante tes mérites, ne te laisse pas emporter par l'exultation.

Sois compatissant envers les gens, plein de douceur et de miséricorde. Ordonne ce qui est juste et agis en conséquence ; déconseille le mal et éloigne-toi de lui. Face aux insultes, maintiens ta tranquillité et demeure impassible. Souviens-toi de tes péchés et prends garde à tes défauts. Établis tes œuvres et renouvelle ta repentance, multiplie les demandes de pardon nuit et jour, et consacre-toi à la lecture du Saint Coran ainsi qu'à la prière, aux salutations et aux bénédictions sur le Prophète Mohamed (paix et salut sur lui). Allah, dans la lumière de Son Livre sacré, a exprimé cette recommandation pour l'ensemble de l'humanité:

« Et Nous avons enjoint à ceux auxquels avant vous le Livre fut donné, tout comme à vous-mêmes, «Craignez Allah!»

(Sourate An-Nisa, 131- النساء)

Le pieux ; accomplit ce qu'Allah a ordonné et évite ce qu'Allah a interdit. Il n'oublie jamais son Seigneur. Parfois, il se rappelle sa tombe, ses ténèbres, sa solitude, les scorpions et les serpents, et d'autres fois, Il réfléchit à la durée qu'il passera debout devant son Seigneur, lors du jour le plus long de tous les autres jours… car ce jour-là, il n'y aura ni sommeil ni repos.:

« En un jour équivalent à mille ans »

(Sourate Al-Ma'arij, 5 سورة السجدة).

Parfois, il se recueille sur son passage sur le redoutable pont de l'Enfer, aussi étroit qu'une corde, et d'autres fois, il craint de chuter dans les flammes de ses gouffres ardents et la froideur glaciale de ses ténèbres.

Et parfois, ; il pleure sur ses péchés passés, Et d'autres fois, il regrette les jours de son insouciance, Sur les périodes de comportements répréhensibles et de détournements, Il se tourne vers sa peur, les yeux larmoyants, se lamentant sur ses regrets et ses souffrances. Il s'abandonne à sa douleur, exprimant ses craintes et ses tourments, sa peine et ses remords, dévoilant les tristes profondeurs de ses chagrins.

À d'autres moments, il plonge dans les écrits des sages qui guident l'humanité vers la miséricorde et la lumière. Il se rend également dans les cimetières, méditant sur les dépouilles, les ossements craquelés et les membres épars, se remémorant les illusions de la vie ainsi que la réalité de la négligence et de l'oisiveté, tout en se préparant à affronter les jours de peur et d'angoisse.

"Le jour où l'homme se souviendra de ce qu'il a fait et que l'Enfer sera mis en évidence devant celui qui voit.

Alors, quiconque aura fait le poids d'un atome de bien le verra et quiconque aura fait le poids d'un atome de mal le verra."

[Sourate Ash-Shu'ara, 88-89]

Que la paix, la miséricorde et les bénédictions d'Allah soient sur notre maître Muhammad, sur sa famille et ses compagnons, ainsi que sur tous ceux qui les suivent dans la bonté et l'excellence jusqu'au Jour du Jugement.

Louange à Allah, Seigneur des mondes

Perles de Sagesse de Sheikh Nour al-Din al-Brifkani al-Qadiri

Le Sheikh, qu'Allah sanctifie son secret, a dit :

"Sache que notre voie repose sur la multiplicité des retraites spirituelles et sur l'accomplissement des devoirs dus à Allah, Le Très-Haut, des obligations et des actes recommandés, tels que la prière nocturne, le jeûne du jeudi et du lundi, la visite des tombes pour méditer et puiser des leçons des tombes et des gens éprouvés par les tribulations, ainsi que la prière du Dhouha, des Awwâbîn, du Witr et du Tahajjoud, et toutes autres traditions prophétiques."

Il a dit aussi, qu'Allah sanctifie son secret:

"Ô croyant ! Sois dans ta matinée, ta soirée, et tous tes moments, en état de rappel d'Allah. Sois conscient de Lui, crains Sa colère, évite Sa réprobation, éloigne-toi de Ses désobéissances, et souviens-toi constamment de l'Enfer, des serpents, des scorpions et des créatures terrifiantes."

Il a également dit:

*"Ne dirige pas ton cœur vers autre qu'Allah, purifie-le avec les eaux du repentir, lave-le des impuretés par la poussière de l'humilité et de la soumission. Que ton cœur ne s'oriente qu'envers Allah, et ne te prosterne dans ton humilité et ton brisement qu'entre Ses mains. Car le cœur n'a qu'une seule direction : une fois tourné vers elle, il sera et devra être voilé de tout autres. Dirige ton cœur vers la véritable destination, et contemple la station de la Bienfaisance (**Ihsan**), tu percevras alors l'état du maître des enfants d'Adnan*[17].

---

[17] *Lorsque ton cœur se tourne entièrement vers la véritable destination, tu verras alors les états et les stations du Maître des descendants d'Adnan. Ce Maître, dont la lumière guide les âmes vers la voie droite, est le* **Prophète Muhammad** (Paix et Bénédictions sur lui) en tant que figure centrale et modèle des croyants, connu pour être un descendant d'**Adnan** descendant de Ismaël fils d'Abraham

Tu seras ainsi serviteur de Celui qui, chaque jour, accomplit une œuvre nouvelle [18].

(Paix et Bénédictions sur eux), marquant son noble lignage et sa place élevée parmi les générations prophétiques.

Dans la contemplation de ses états, tu découvriras la profondeur de sa sincérité, la hauteur de sa sagesse et la beauté de sa soumission à Allah. Ses actions et ses vertus sont des modèles d'excellence et de perfection spirituelle. En scrutant sa vie et ses enseignements, tu percevras les vérités cachées aux regards ordinaires, et ton propre cheminement sera illuminé par la clarté de sa guidance. Ainsi, dans ton dévouement et ta vénération pour le Prophète, trouve l'exemple ultime ***d'el-Ihsan*** *(la bienfaisance) et de la dévotion, qui élèvera ton esprit et purifiera ton cœur. »* (Note du traducteur)

[18] Cette phrase fait référence au verset suivant du Coran (***Sourate Ar-Rahman, verset 29***) :

﴿ يَسْأَلُهُ مَن فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ كُلَّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأْنٍ ﴾

﴿ Ceux qui sont dans les cieux et la terre L'implorent.
Chaque jour, Il accomplit une œuvre nouvelle ﴾

Ce verset souligne la dynamique continue de l'œuvre d'Allah dans la création et la gestion de l'univers. Il rappelle aux croyants que la puissance et la volonté d'Allah se manifestent constamment dans toutes les affaires du monde. (Note du traducteur)

*Rectifie la prière de ton fort intérieur (intime), sois indépendant des créatures, Et fais en sorte que ta station debout (**qiyam**) soit une rectitude dans l'obéissance, que ton inclinaison (**rukou'**) soit un profond respect pour Sa grandeur, et que ta prosternation (**sujud**) soit une dissolution dans Sa présence.. Absente-toi des univers (**al-akwan**)[19]."*

[19] Le terme **الْأَكْوَانِ (al-akwān)** va au-delà de la simple notion de « univers ou mondes ». Il englobe tout ce qui existe à travers les divers niveaux de réalité, incluant les aspects matériels et immatériels. Cette notion recouvre non seulement les mondes visibles mais aussi toutes les créatures et formes d'existence, qu'elles soient spirituelles ou matérielles. En ce sens, **الْأَكْوَانِ (al-akwān)** se réfère à l'ensemble total des réalités et phénomènes, transcendant ainsi les limites du monde physique. (Note du traducteur)

Il a dit aussi, qu'Allah sanctifie son secret:

"Je vous recommande la piété et l'obéissance à Allah. Celui qui s'accroche à la piété et à l'obéissance du Maître Suprême, avec sincérité pour Lui, se trouvera, au Jour de la Résurrection, en compagnie de notre maître Muhammad ﷺ, ainsi que sa famille, ses compagnons, les savants, les saints et les rapprochés d'Allah, « que Sa satisfaction soit sur eux tous ». Il sera ainsi sauvé du châtiment du Feu, des supplices de la tombe, des épreuves du jour du grand rassemblement [20], du Jugement et des Comptes, ce jour dont la durée équivaut à cinquante mille années. C'est un Jour grandiose, marqué par un châtiment sévère."

---

[20] Le terme **الْحَشْرِ (al-ḥashr)** fait référence à la "rassemblement" ou "résurrection" des créatures le Jour du Jugement. Il décrit l'événement où tous les êtres humains seront réunis pour être jugés par Allah pour leurs actions durant leur vie sur terre. (Note du traducteur)

Puis dit aussi, qu'Allah sanctifie son secret:

"Je te recommande la piété, qui est l'amour d'Allah et l'accomplissement de la gratitude pour Ses grâces et bénédiction, ainsi que la crainte de Sa colère et de Sa rétribution. Je te recommande également de rester dans le souvenir constant d'Allah et la persistance dans le maintien constant de Sa mention , car Son mention est une forteresse solide, une protection contre les démons, une élévation en degrés, une proximité, des connaissances et des secrets. Elle est la lumière du cœur, l'éveil de l'âme, la joie de l'intime, la mort de la bas-ego ***(nafs)****, et la perfection de la raison."*

Il a ajouté qu'Allah sanctifie son secret:

"Je te recommande la récitation[21] du Coran, car il est le meilleur intercesseur, le meilleur guide, et le meilleur conseiller. Celui qui se met au service du Coran, en lui témoignant respect et en œuvrant selon ses préceptes, aura les anges qui imploreront pour lui dans les cieux et les terres."

---

[21] La récitation du Coran **(تِلَاوَة -Tilāwah)** n'est pas une simple lecture ; elle est empreinte de respect, de révérence et d'adoration, et nécessite une profonde concentration et une sincère dévotion. Le terme تِلَاوَة (tilāwah) pourrait être mieux traduit par **"lecture révérencieuse"**, car cela reflète l'attitude de respect et de dévotion des musulmans envers le texte sacré. Cependant, pour des raisons de familiarité et de simplicité, nous avons choisi le terme "récitation", plus accessible pour les lecteurs. Ainsi, bien que "récitation" soit plus courant, "lecture révérencieuse" aurait mieux capté la profondeur spirituelle de تِلَاوَة. (Note du traducteur)

Et il a dit, que son secret soit sanctifié :

"Accroche-toi à la piété et à l'obéissance à Allah, à la persévérance de rester dans le souvenir d'Allah et la persistance dans le maintien constant de Sa mention dans Son rappel, Sa gratitude, et à la vigilance de Sa présence. Et chemine sur la voie des pieux prédécesseurs, car celui qui suit leur chemin est sur la voie droite. Il possède alors une âme purifiée et un cœur sain."

Enfin, il a dit :

"Celui qui dit à son maître : « Pourquoi ? », ne connaîtra point la réussite. En vérité, celui qui ne suit pas les indications de son maître ne saura prospérer ni atteindre son désir. Mais quiconque prête l'oreille aux paroles de son maître, Allah le ressuscitera

aux côtés de Son Messager (qu'Allah le bénisse et lui accorde la paix), car le maître est l'héritier du Messager d'Allah (qu'Allah le bénisse et lui accorde la paix). Il ne dit rien de son propre chef, mais ne fait que vous transmettre Ses ordres et Ses interdits"[22]

---

[22] Cette parole met en lumière l'importance de la relation entre le disciple (mouride) et son maître spirituel. Cependant, Il est essentiel de choisir un maître et une voie en accord avec le Coran et la Sunnah, tel que les grands maîtres de la voie El-Qadiriya du grand maitre Abdelkader al-Jilani (qu'Allah sanctifie son secret) et ses successeurs, qui incarnent la pureté de la tradition islamique. Leur enseignement se distingue par une fidélité totale aux fondements de la religion, rejetant toute forme de déviation ou d'innovation qui pourrait éloigner de la vérité.

La voie de Sheikh Abdelkader al-Jilani (qu'Allah sanctifie son secret), tout comme celles de ses disciples véritables, nous rappelle l'importance de revenir aux sources de l'Islam, en se préservant des dérives de certaines pratiques qui s'écartent de ses préceptes . Suivre ces maîtres, c'est emprunter un chemin sûr vers la proximité d'Allah, en conformité avec la Sunna du Prophète (qu'Allah le bénisse et lui accorde la paix), sans altération ni excès. (Note du traducteur)

Et il a dit, qu'Allah sanctifie son secret :

" les maîtres, dont la compagnie ne conduit jamais à la perdition. Comment alors celui qui les aime et les accompagne pourrait-il être perdu ? Que la satisfaction d'Allah soit sur eux tous, sur nous, et sur tous ceux qui les aiment, par la bénédiction de leur baraka."

"La lecture des ouvrages des grands maîtres est un océan de lumières et de connaissances. Celui qui ne s'arrête pas sur leurs œuvres et ne puisse pas de ces océans avec de vastes récipients ne pourra jamais sentir l'odeur de la perfection. Car la véritable essence de la vie douce leur appartient. Ils sont ceux auprès desquels nul ne connaît la misère, et celui qui les côtoie ne goûte point au malheur ; lors comment leur bien-aimé et leur compagnon pourrait-il être perdu ? Qu'Allah soit satisfait d'eux tous, de nous et de tous ceux qui les aiment, par les bénédictions de leur noble présence."

Et il a dit, qu'Allah sanctifie son secret :

« Le plus grand des aspects de cette voie est l'amour des musulmans, qu'ils soient pécheurs, injustes ou d'autres parmi les transgresseurs et les commetteurs des péchés capitaux, afin de réaliser la fraternité islamique. Cependant, il est nécessaire de montrer une apparente aversion et hostilité envers le pécheur dans le but de le guider vers la repentance et l'abandon de ses péchés. Néanmoins, dans le cœur, lorsque l'on exprime cette aversion, il doit y avoir de la compassion et de la miséricorde envers le pécheur. »

Et il a également dit, qu'Allah sanctifie son secret :

« Ô mon frère, même si l'homme parcourait la terre d'Est en Ouest à la recherche d'un guide et d'un maître connaisseur, il ne le trouvera pas tant qu'il ne s'approprie pas ces qualités et n'adopte pas ces comportements. Il ne parviendra pas à voir les saints jusqu'à ce qu'il s'adhère à ces bonnes manières. »

ANNEXES

Dans cette annexe, nous avons réuni l'ensemble des sourates mentionnées dans ce fascicule, présentées sous forme de fiches douces à l'œil et au cœur. Destinées à nos frères et sœur qui viennent d'embrasser récemment la religion musulmane et à celles et ceux qui n'ont pas encore goûté aux délices de la langue du Noble Coran, « l'Arabe », ces fiches sont comme des clés vers les trésors divins, pour que l'apprentissage se fasse avec aisance et douceur, InshaaAllah.

Nos traductions du Noble Coran sont rigoureusement conformes à l'œuvre précieuse de ***Dr. Muhammad Hamidullah*** (رحمه الله)[3], premier à avoir traduit le Noble Coran en français. Que sa mémoire bénie éclaire nos pas, et que la baraka de son travail continue d'irriguer les cœurs de lumière. Puisse Allah lui accorder Sa miséricorde infinie et faire de son œuvre une source continue de guidée pour les âmes en quête de la Vérité.

[3] "Dr. Muhammad Hamidullah (رحمه الله) a marqué l'histoire en devenant le premier à traduire le Noble Coran en français, une réalisation qui a transformé la compréhension de millions de francophones. Né en 1912 en Inde, il a dédié sa vie à l'étude et à la diffusion du savoir islamique avec une passion inébranlable. Sa traduction, publiée pour la première fois en 1959, a été une lumière pour ceux qui cherchaient à découvrir les profondeurs de la foi musulmane. Son travail a non seulement ouvert des horizons spirituels, mais a aussi établi un pont précieux entre les cultures. Que sa mémoire bénie continue d'illuminer notre chemin, et que ses efforts soient récompensés par Allah. Puisse-t-il reposer en paix, et que la baraka de son œuvre inspire et guide les âmes en quête de vérité à travers les générations."

« سُورَةُ الْفَاتِحَةِ الشَّرِيفَةُ »

بِسْمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحْمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ ﴿١﴾

ٱلْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ ٱلْعَٰلَمِينَ ﴿٢﴾ ٱلرَّحْمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ ﴿٣﴾

مَٰلِكِ يَوْمِ ٱلدِّينِ ﴿٤﴾ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ﴿٥﴾ ٱهْدِنَا ٱلصِّرَٰطَ ٱلْمُسْتَقِيمَ

﴿٦﴾ صِرَٰطَ ٱلَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ ٱلْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا ٱلضَّآلِّينَ ﴿٧﴾

(Sourat al-Fatiha al-Sharifa)

Bismi Allahi Ar-Rahmani Ar-Rahimi **(1)**

Al-Hamdu Lillahi Rabbi Al`Alamina **(2)**

Ar-Rahmani Ar-Rahimi **(3)**

Maliki Yawmi Ad-Dini **(4)**

Iyaka Na`budu Wa `Iyaka Nasta`inu **(5)**

Ihdina As-Sirata Al-Mustaqima **(6)**

Sirata Al-Ladhina `An`amta `Alayhim Ghayri

Al-Maghđubi `Alayhim Wa La Ađ-Đallina **(7)**

La Noble Sourate « Al-Fatiha »

Au nom d'Allah, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux. **(1)**

Louange à Allah, Seigneur de l'univers. **(2)**

Le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux **(3)** Maître du Jour de la rétribution. **(4)**

C'est Toi [Seul] que nous adorons, et c'est Toi [Seul] dont nous implorons secours. **(5)**

Guide-nous dans le droit chemin **(6)**

le chemin de ceux que Tu as comblés de faveurs, non pas de ceux qui ont encouru Ta colère, ni des égarés **(7)**

«آيَةُ الْكُرْسِيِّ الشَّرِيفَةُ »

﴿اللّهُ لاَ إِلَهَ إِلاَّ هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لاَ تَأْخُذُهُ سِنَةٌ وَلاَ نَوْمٌ لَّهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الأَرْضِ مَن ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلاَّ بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلاَ يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِهِ إِلاَّ بِمَا شَاء وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالأَرْضَ وَلاَ يَؤُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ﴾

(Aayatu al-Kursiy al-Sharifa)

Allahu La `Ilaha `Illa Huwa Al-Hayyu Al-Qayyumu La Ta`khudhuhu Sinatun Wa La Nawmun Lahu Ma Fi As-Samawati Wa Ma Fi Al-`Arđi Man Dha Al-Ladhi Yashfa`u `Indahu `Illa Bi`idhnihi Ya`lamu Ma Bayna `Aydihim Wa Ma Khalfahum Wa La Yuhituna Bishay`in Min `Ilmihi `Illa Bima Sha`a Wasi`a Kursiyuhu As-Samawati Wa Al-`Arđa Wa La Ya`uduhu Hifzuhuma Wa Huwa Al-`Aliyu Al-`Azimu

(Le Noble Verset du Trône)

Allah! Point de divinité à part Lui, le Vivant,

Celui qui subsiste par lui-même «**Al-Qayyûm**»[4].

Ni somnolence ni sommeil ne Le saisissent.

A Lui appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Qui peut intercéder auprès de **Lui** sans Sa permission? Il connaît leur passé et leur futur. Et, de Sa science, ils n'embrassent que ce qu'Il veut. Son Trône «Kursiy», déborde les cieux et la terre, dont la garde ne Lui coûte aucune peine. Et Il est le Très Haut, le Très Grand.

[4] Et « **Al Qayyoum** » qui signifie celui qui subsiste par lui-même et qui n'a besoin de rien et rien ne peut exister sans sa volonté et nous ne pouvons-nous passer d'Allah.

سُورَةُ الْإِخْلَاصِ الشَّرِيفَةُ

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ﴿١﴾ اللَّهُ الصَّمَدُ ﴿٢﴾ لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ ﴿٣﴾

وَلَمْ يَكُن لَّهُ كُفُوًا أَحَدٌ ﴿٤﴾

Sourate al-Ikhlas al-Sharifa

Qul Huwa Allahu `Ahadun **(1)**

Allahu As-Samadu **(2)**

Lam Yalid Wa Lam Yulad **(3)**

Walam Yakun Lahu Kufuan `Ahadun **(4)**

(La Noble Sourate Al-Ikhlāṣ)

Dis: «Il est Allah, Unique. **(1)** Allah, Le Seul à être imploré pour ce que nous désirons. **(2)** Il n'a jamais engendré, n'a pas été engendré non plus. **(3)** Et nul n'est égal à Lui **(4)** ».

Epilogue de l'auteur

Au nom d'Allah, le Tout-Miséricordieux,

le Très-Miséricordieux.

Louange à Allah, Seigneur des mondes, et que la prière et la paix soient sur notre maître Muhammad, ainsi que sur sa famille et ses compagnons dans leur ensemble. Après cela : Grâce à la faveur d'Allah, le Très-Haut, j'ai achevé cette bénédiction le samedi 3 du mois de Dhu al-Hijjah de l'année 1443 de l'Hégire, correspondant au 2 juillet 2022 de l'ère chrétienne. Je demande à Allah, le Tout-Puissant, qu'Il lui y accorde tout le bien et l'utilité à tous les cheminants , qu'Il l'accepte de moi avec la meilleure des acceptations et qu'Il le rende exclusivement pour Sa Face Glorieuse. Il en est le Protecteur et le Tout-Puissant.

Notre Seigneur, accepte de nous, car Tu es l'Audient, l'Omniscient. Accorde-nous Ton pardon, car Tu es le Très-Accueillant au repentir, le Tout-Miséricordieux. Offre-nous une connaissance bénéfique, car Tu es capable de toute chose, ô Seigneur des mondes.

Que la paix d'Allah soit sur notre maître Muhammad, sur sa famille et ses compagnons dans leur ensemble, et louange à Allah, Seigneur des mondes.

Le serviteur de la chaire de la voie Qadiriyya Al-Aliyah,

Zayn al-Din Mukhlif ibn Yahya al-'Ali al-Hudhaifi

Al-Qadiri al-Houssayni

Épilogue du traducteur

Au nom d'Allah, le Tout-Miséricordieux, le Très-Miséricordieux.

Louange à Allah, Seigneur des mondes, qui nous a guidés vers ce noble chemin et nous a permis d'achever la cette modeste traduction de cette magnifique œuvre de notre maitre et guide ***Mukhlif ibn Yahya Al-Qadiri*** *en ce jour béni le 19 Rabi' al-Awwal 1446 de l'Hégire, soit une semaine après les célébrations de la naissance de notre Prophète Mouhammad, correspondant au 18 septembre 2024 de l'ère chrétienne. Que Sa paix et Sa bénédiction se répandent sur notre maître, Muhammad, le sceau des prophètes, ainsi que sur sa noble famille, pure et sanctifiée, et sur l'ensemble de ses compagnons, éclairés par la lumière divine.*

Ô Allah, Seigneur de majesté et de générosité, nous Te prions d'accepter ce travail humblement offert, qu'il soit pour Ta noble Face, exempt de tout égoïsme ou vanité. Fais-en une lumière pour les

cheminants, un réconfort pour les cœurs assoiffés de vérité, et une voie droite vers Ta proximité.

Nous Te demandons, par la sainteté de Ton Bien-Aimé, Muhammad, et par le secret de nos maîtres spirituels, d'accorder Ton pardon et Ta miséricorde à nos âmes errantes. Accorde-nous l'intercession du Prophète bien-aimé, et permets-nous de suivre les pas de ceux qui ont parcouru les sentiers de Ta connaissance, ceux qui ont bu à la coupe de Ton amour, et se sont effacés dans Ta présence.

Ô Allah, par la grâce des saints protecteurs de cette voie bénie, des maîtres de la tariqa, purifie nos cœurs, fortifie nos âmes, et ouvre nos esprits à la sagesse cachée de Ton enseignement. Qu'en suivant leurs traces, nous soyons parmi les serviteurs sincères, les amoureux dévoués, et les témoins de Ta grandeur.

Gloire à Toi, ô Allah, et louange à Toi dans l'infinité de Ton pouvoir. Que la paix et les bénédictions soient sur notre maître Muhammad, sur sa noble famille, et sur tous nos maîtres spirituels qui ont éclairé notre chemin. Louange à Allah, Seigneur des mondes.

Biographie

Sheikh Mukhlif Al-Ali Al-Hudayfi Al-Qadiri Al-Husseini



Rédigée de la main du cheikh lui-même.

Parmi les successeurs de la noble voie Qadiriyya Brifkaniyya, l'auteur de ce livre, le pauvre en quête de la miséricorde de son Seigneur et Maître, Mukhlif Al-Ali Al-Hudayfi Al-Qadiri Al-Husseini, fils de Sayyid Yahya, fils de Sayyid Muhammad Sa'id, fils de Sayyid Jassim, fils de Sayyid Ali, fils de Sayyid Ahmad, fils de Sayyid Ali, fils de Sayyid Khalaf, fils de Sayyid Zahir, fils de Sayyid Ali, fils de Sayyid Yahya, fils de Sayyid Muhammad, fils de Sayyid Shihada, fils de Sayyid Sheikh Muhammad Al-Qumri, fils de Sayyid Abd Al-Rahman, fils de Sayyid Abd Al-Jalil, fils de Sayyid Sheikh Hudhayfa Al-Taqi, fils de Sayyid Abd Al-Karim, fils de Sayyid Qasim, fils de Sayyid Hassan, fils de Sayyid Abd Allah, fils de Sayyid Abd Al-Rahman, fils de Sayyid Moussa, fils du grand pôle Sheikh Izz Al-Din Abu Hamra Al-Kabir, fils de Sayyid Sheikh Ahmad Al-Saleh Al-Akhdar, fils de Sayyid Ismail Al-Saleh, frère de l'imam Ahmad Al-Rifa'i Al-Kabir **« Qu'Allah sanctifie son secret précieux »**. Quant à sa noble lignée, qu'Allah l'agrée, elle est aussi éclatante que le soleil à son zénith.

Je suis né le matin du dimanche 16 Muharram de l'année 1396 de l'Hégire, correspondant au 18 janvier 1976. Ma naissance eut lieu dans la ville de Tabqa[1], où mon père travaillait à l'époque, bien que mes racines se trouvent dans le village de Abu Mandil, situé dans la ville de Manbij, dans le gouvernorat d'Alep. Mon père quitta ce village pour s'établir dans le district de la province de Raqqa, à la recherche de moyens de subsistance et de travail. C'est dans cette ville que j'ai grandi, étudié à l'école primaire et au collège. Ma famille, modeste et composée de mes deux parents, de six frères et six sœurs, était sous la protection et les soins attentionnés de mes parents. À cette époque, mon père travaillait dans une boulangerie mécanique dans la ville de Tabqa.

Durant mes études primaires, j'ai rejoint une école coranique de mon quartier, où j'ai appris à lire le Coran, ses règles de récitation, et mémorisé quelques parties du

[1] La ville de Tabqa : Également appelée "ville de la Révolution", Tabqa est une petite ville relevant de la province de Raqqa. Elle est située à 50 km du centre de la province et à environ 150 km d'Alep. La ville surplombe les rives de l'Euphrate et abrite le barrage de l'Euphrate, donnant naissance au lac Assad. Elle est considérée comme une ville importante en raison de sa position stratégique.

Livre Saint, sous la supervision du Sheikh Jassim Al-Sheikho **« Qu'Allah lui accorde Sa miséricorde ».** Il était l'un de mes voisins, un homme vertueux et un savant pieux, et il fut mon premier enseignant.

À la fin du collège, j'ai étudié quelques sciences religieuses comme le **« Fiqh »** (jurisprudence islamique), la **« Sira »** (biographie prophétique), le **« hadith »** (science de la tradition prophétique), et la langue arabe, sous la direction du vertueux Sheikh Mustafa Al-Miqlaj **« Qu'Allah le préserve »**.

Après l'obtention de mon diplôme du collège en 1990, il m'a recommandé de rejoindre l'institut religieux de la province d'Al-Hasakah, où j'ai poursuivi mes études secondaires dans la section des sciences religieuses. J'ai obtenu mon diplôme en 1994 et j'ai ensuite été nommé enseignant dans cet institut, où j'enseignais les (lois des successions) « Al-fara'id », les (principes du fiqh) « Ousul al-fiqh » et la (croyance) « Aqida », pendant une année entière.

Je n'ai pas pu rejoindre les universités auxquelles mes camarades accédaient, comme Al-Azhar en Égypte ou la Faculté d'appel islamique à Damas et Beyrouth, en raison de circonstances qui m'ont empêché de poursuivre mes études académiques. J'ai donc effectué mon service militaire pendant deux ans et demi, de 1996 à la mi-1998.

Cependant, ces circonstances ne m'ont pas empêché de continuer à rechercher le savoir et à fréquenter les savants pour en apprendre davantage. Grâce à cela, j'ai atteint un bon niveau de connaissance. En 1998, j'ai été nommé imam et prédicateur à la mosquée Al-Nahda Al-Islamiyya dans la ville de Tabqa. J'y prêchais le vendredi, dirigeais les prières quotidiennes et dispensais des leçons dans la mosquée. J'ai ensuite obtenu mon diplôme en sciences religieuses et rejoint la Faculté de Sharia à Alep.

Au cours de cette période, j'ai occupé plusieurs postes importants, notamment imam, prédicateur et enseignant à la mosquée Al-Nahda dans la ville de Thawra, membre du comité des « Awqaf » (biens religieux) de la ville, ainsi que professeur dans les écoles

secondaires religieuses Al-Mustafa pour garçons et Khadija pour filles dans le gouvernorat de Raqqa. J'ai également été secrétaire informatique et professeur de cette matière dans ces deux écoles secondaires. En parallèle, j'ai obtenu plusieurs certifications en informatique, en développement personnel et en sciences de l'énergie, et participé à de nombreux cours dans divers domaines.

Au milieu de l'année 2012, j'ai voyagé en Égypte et me suis installé à Alexandrie, où j'ai rencontré des savants, des hommes pieux et des gnostiques avec qui j'ai étudié. Mon séjour en Égypte fut une opportunité précieuse offerte par Allah, me permettant de me consacrer à l'enseignement, à l'écriture, à l'édition et à l'appel vers Allah, tout en diffusant les sciences du « soufisme » (tasawwuf) et les enseignements de la Tariqa Qadiriyya. J'ai également veillé à collecter des chaînes de transmission dans les sciences du « hadith » (isnad), du « fiqh » (jurisprudence) et du soufisme auprès des savants et « mouhaddithin » (savants du hadith).

Allah m'a honoré en me permettant de rédiger de nombreux ouvrages dans divers domaines, certains étant déjà publiés, d'autres restant sous forme de manuscrits. Nous demandons à Allah de les faire paraître au grand jour. Je réside toujours en Égypte à ce jour.

Quant à la Tariqa Al-Qadiriyya Al-Aliyah, je l'ai suivie pendant mes études à l'institut religieux (fiqh : jurisprudence islamique, hadith : science des paroles prophétiques). Par la grâce et la miséricorde d'Allah, j'ai rencontré le Sheikh 'Ubayd Allah Al-Qadiri, guide de cette noble voie. C'est en 1991 que j'ai pris le cheminement sous sa direction. Mon initiation à cette voie fut accompagnée d'une histoire étonnante que je ne peux relater dans ce livre, bien que je l'aie mentionnée dans d'autres ouvrages.

Je me suis efforcé dans mon cheminement sous la tutelle du Sheikh 'Ubayd Allah (qu'Allah sanctifie son secret), qui m'accorda une attention particulière, qu'Allah le récompense pour tout le bien qu'il m'a prodigué. Sous sa direction, j'ai observé de nombreuses retraites spirituelles (khalwa), et je me suis progressivement

engagé dans les disciplines spirituelles et les exercices de purification. En tout, j'ai effectué 27 retraites avec mon maître, louange à Allah. Parmi les plus importantes, il y eut la Khalwat Al-Tawhid (retraite sur l'unicité d'Allah), la Khalwat Al-Jalala (retraite sur la Majesté divine), la retraite sur Surat Yasin, Surat Al-Waqi'ah, ainsi que la Khalwat Hizb Al-Sayfi et la retraite de la basmala. Je suis resté attaché à mon maître durant ces années d'études en sciences religieuses, jusqu'à ce qu'Allah, exalté soit-Il, m'honore en 1995 de l'autorisation (ijazah) et de la succession dans la Tariqa Qadiriyya, par la bénédiction de mon maître.

Mes principaux maîtres dans les sciences et le soufisme : Allah m'a honoré de la possibilité d'étudier sous la direction de nombreux saints et savants, aussi bien à travers des autorisations scientifiques générales que des permissions spirituelles spécifiques dans les voies soufies et les adhkars (invocations). Voici une liste de mes principaux maîtres qui m'ont accordé des licences (ijazat), qu'Allah leur accorde Sa miséricorde :

Mes maîtres en Syrie :

- Sheikh 'Ubayd Allah Al-Qadiri Al-Husayni
- Sheikh Sayyid Muhammad Al-Qadiri Al-Husayni
- Sheikh Ibrahim Muhammad Hasan Al-Naqshbandi
- Sheikh 'Abdu Bin Salim Al-Homsi
- Sheikh 'Abd Al-Hadi Al-Kharsa
- Sheikh Jum'a Hashim Al-Ashram Al-Husayni
- Sheikh 'Abd Al-Tawwab 'Ali Rawdan
- Sheikh Mustafa Ibrahim Al-Maqlaj

Mes maîtres en Égypte :

- Sheikh Dr. Nour Al-Din 'Ali Jum'a
- Sheikh Muhammad Ibrahim 'Abd Al-Ba'ith Al-Kattani
- Sheikh 'Abd Al-Qadir Al-Bahansi Al-Shadhili
- Sheikh Muhammad Ibrahim Hilmi Al-Niyazi Al-Qadiri
- Sheikh Mahmoud Sa'id Mamdouh
- Sheikh Sami Sulaiman Mahmoud Al-Khalwati
- Sheikh Ahmad Hussein Ahmad 'Ali Al-Qadiri

Mes maîtres en Irak :

- Sheikh Wahid Al-Din Al-Brifkani Al-Husayni
- Sheikh Muhammad Najib Al-Qadiri Al-Kilani

- Sheikh Dr. Akram 'Abd Al-Wahhab Al-Mawsili
- Sheikh Dr. Qasim 'Abd Muhammad Al-Na'imi Al-Rifai Al-Husayni
- Sheikh Dr. Fadil Younis Al-Badrani Al-Husayni
- Mes maîtres du Maroc : Sheikh Hamza Al-Boudchich Al-Qadiri.

Mes maîtres du Koweït :

- Sheikh Yousuf Hashim Al-Rifai Al-Husayni.

Mes maîtres de Palestine :

- Sheikh Nabhan Hussein Al-Babli Al-Rifai Al-Husayni,
- Sheikh Muhammad Nimer Al-Khatib Al-Filastini Al-Madani.

Mes maîtres du Mali :

- Sheikh Al-Hajj 'Ali Al-Kounati Al-Maskani Al-Qadiri.

Mes maîtres de Libye :

- Sheikh Dr. Ahmad Al-Qat'ani.

Il y a bien d'autres maîtres que je n'ai pas la possibilité de mentionner ici, mais que j'ai répertoriés dans mon recueil "Al-Durar Al-Manifa fi Al-Asanid Al-Sharifa" et dans ma "Sahifa Al-Hudhifiyya".

Concernant mes ouvrages et mes écrits : ceux qui sont imprimés et disponibles sur internet incluent : Les trésors lumineux des invocations et des oraisons des maîtres Qadiris, Le bijou précieux sur la retraite du monothéisme, Le cadeau des amis sur la manière de revitaliser les assemblées des nuits bénies, Le précieux cadeau sur les assemblées de dhikr Qadiris, Le salaire éclatant des fonctions de l'héritier al-Hudayfi, Les actions du jour et de la nuit en Ramadan, Le salaire antidote pour repousser les dettes et attirer les subsistances, Les provisions du cheminant Qadiris dans le jour et la nuit, La noble conclusion Qadiris dans la voie Qadiria, La saignée entre la science moderne et la loi islamique, Les signes des bénédictions et des éclairs de lumière, La lettre du cheikh al-Hudayfi sur les caractéristiques et les secrets de l'invocation Seyfi, Le secret caché dans l'invocation du Vivant, le Sustenteur, Le trésor des vertueux de l'invocation du pardon,

Le programme de travail pour la nuit du milieu de Cha'ban, Le message que le vrai soufisme est la solution, Le guide du compagnon sur la manière de suivre le chemin, Le fruit délicieux dans la biographie du cheikh Abd al-Qadir al-Jilani, La lettre al-Hudayfi sur la définition du soufisme et des soufis, L'établissement des effusions divines dans les mérites et les oraisons Qadiris, et Le résumé important des oraisons de la voie générale.

Quant aux livres manuscrits non publiés : Les perles éclatantes sur les fondements de la voie Qadiria, Le jardin des délices dans la biographie du pôle al-Brifkani, L'effusion lumineuse sur les caractéristiques de l'invocation dorée, Les fruits doux sur les caractéristiques et les secrets de la retraite, Revitaliser les sciences du soufisme, La preuve des suppliants par les prophètes, les anges et les pieux, Le phare des cheminants à partir des conseils des saints et des sages, La méthode unique dans le comportement du cheminant, Les expériences du grand Qadiri, La feuille al-Hudayfi sur les chaînes des voies soufies (le registre soufi), Les perles précieuses dans les chaînes honorables (le registre scientifique), Les quarante al-Hudayfi sur les fondements du chemin

soufi, Le fleuve débordant dans le résumé des sciences des obligations, Le résumé des oraisons spécifiques, La définition des cheminants dans la lignée du cheikh du cercle Qadiris, Le jardin des soleils et des lunes dans les biographies des Qadiris vertueux, et La définition de l'humanité sur les caractéristiques de notre maître Imam Ali ibn Abi Talib, que la paix soit sur lui. Il y a également des livres en cours de rédaction.

Que la paix et la bénédiction d'Allah descendent sur notre maître Mohammed, sur sa noble lignée et l'ensemble de ses compagnons.

Louange à Allah, Seigneur des mondes, source de toute grâce et de toute miséricorde.